



---

[www.aquaglide.com](http://www.aquaglide.com)



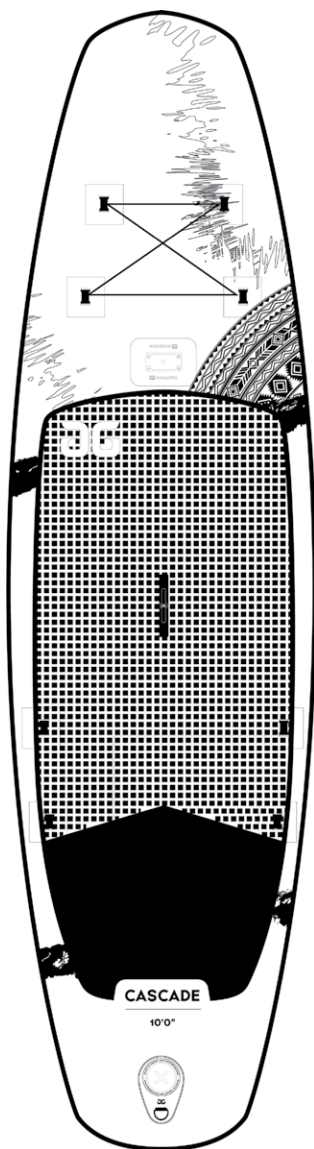
---

**CASCADE 10'0 SUP PACKAGE  
Owner's Manual**

---



# CASCADE 10'0 SUP PACKAGE



**Capacity:** 1 Person

**Weight Capacity:** 180lb (82kg)

**Dimensions:**

L- 120" (305cm)

W- 30" (76.2cm)

H- 5" (12.7cm)

**Contents:**

- 1x Cascade 10'0 iSUP
- 1x AG Coil Leash
- 1x Soft Center Fin (US)
- 1x Fin Thumbscrew and Tab
- 1x HP SUP Pump 29
- 4x Aluminum Carabiners
- 1x Focus Leverlock® 3-pc Paddle
- 1x Repair Kit
- 1x Owner's Manual
- 1x River Crossing Bag

# WARNINGS & CAUTIONS



## **STOP! READ THIS OWNER'S MANUAL CAREFULLY BEFORE USING THIS PRODUCT!**

It is the owner's responsibility to read the user's manual and instruct all users in the safe operation of this product. This Owner's Manual is intended to alert you to some of the potentially dangerous conditions that can arise in the use of this product.

### **WARNING**

Use of this product and participation in the sport involves **INHERENT RISKS** of **SERIOUS INJURY** or **DEATH**. User **ASSUMES ALL RISK** of injury or death.

- ALWAYS wear a properly fitted USCG type III / Level 70N, ISO/CE or other agency approved Life Jacket or Personal Flotation Device (PFD) as required in area of use.
- NEVER use while under the influence of alcohol or drugs.
- NEVER leave children unattended. ONLY use under competent adult supervision. Not intended for use by children under 5 years of age.
- NEVER place wrists or feet through handles.
- NEVER swim under this product.
- NEVER dive from this product.
- NEVER exceed the manufacturer's recommended number of users for this product.
- NEVER add any hardware or other attachments not otherwise supplied by the manufacturer.
- This product is not a personal flotation device.
- ALWAYS read User's Manual before use.

### **CAUTION**

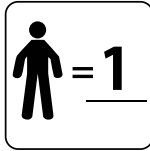
This user's Manual is intended to alert you to some of the potentially dangerous conditions that can arise in the use of this product. Other, unforeseen risks may exist, so always use caution and common sense. Please contact the dealer or manufacturer of this product if you have any questions about proper assembly, operation, or safe use of this product.

- Always read this user's manual carefully before use and follow the instructions.
- This item provides no protection against drowning.
- Always be aware of potential dangers in the surrounding environment.
- Always take all reasonable precautions in using this product and instruct all users about safe guidelines prior to use.
- Always inflate each air chamber to the specified working pressure before use. Over-inflation can cause damage. Under-inflation can cause injury due to instability.
- Never exceed the maximum weight or user capacity stated for this product.
- Always evenly distribute weight from users or gear to prevent possible capsize.
- Never use at night, in low-light, or in other adverse weather or environmental conditions.

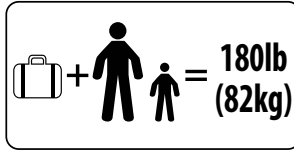
### **SALTWATER WARNING**

Prolonged exposure to salt water can damage and/or shorten the expected lifetime of this product. The marine environment includes many damaging elements including corrosion, abrasion, and damage from marine life such as barnacles. Regular cleaning and rinsing with fresh water will reduce these risks. A PVC-safe anti-fouling paint can be used to help protect this product against marine growth. Damage caused by exposure to salt water is not covered by warranty.

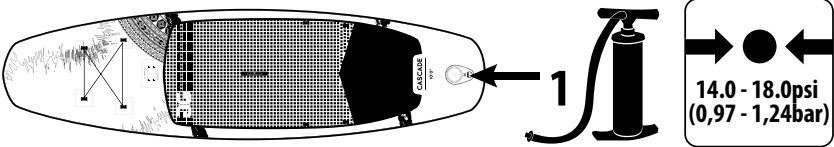
# CASCADE 10'0 SUP PACKAGE



Max. Users



Max. Capacity Gear & Crew



Read Manual



No Protection  
Against Drowning



Always Use PFD



Use No Motor



Use No Compressor



No Children 0 - 4yrs



# ASSEMBLY

**Inflatable SUP** – Aquaglide makes some of the highest quality inflatable SUP boards in the world. With proper care and maintenance, our products are expected to last for years under normal use. We list important tips and instructions below. If unsure about any point, please reach us through our website at [Aquaglide.com/contact-us](http://Aquaglide.com/contact-us).

**Air Pump** - Use an air pump recommended for inflating your board; a high-volume/ high-pressure hand pump is included. Other frequently used options are high-volume electrical pumps operating on either 12v (car battery) or AC mains power (120v or 230v) depending on available power sources. Air compressors designed for high-pressure inflation are not recommended because they can lead to over-inflation.

**Valve(s)** – This board uses a Halkey Roberts – type (HR) valve. HR valve attaches to product using a threaded backing plate, making it easily replaceable in the unlikely event of damage.

Access valve by twisting cap counterclockwise. Pull to remove – cap is attached to valve by lanyard. To close, place cap over valve, twist clockwise to secure. Note: cap is the secondary air seal. See A.

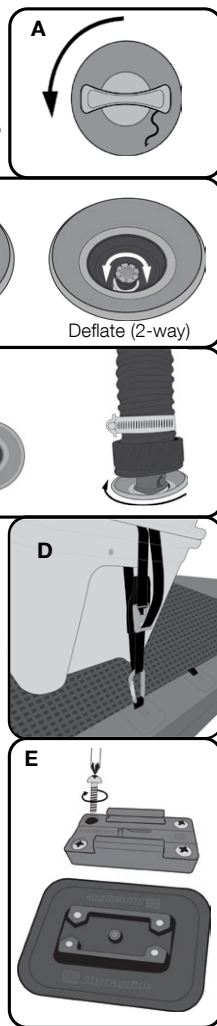
**Valve Operation:** To operate Halkey Roberts – type (HR) valve, press plunger and turn 90 degrees to set valve for inflate and product use (plunger out = 1-way airflow). Press plunger and turn 90 degrees to deflate (plunger in = 2-way airflow). Note: valve is primary air seal. After inflation, close with cap for secondary seal. See B.

To inflate, an air pump with Halkey Roberts – type (HR) valve fitting is required. Insert fitting firmly into valve and twist clockwise to lock in place. See C.

**Tie-Downs:** Product is fitted with 4 webbing loop tie-downs for attaching gear such as a cooler. To simplify attachment, board includes aluminum carabiners for each tie-down. To avoid stepping on carabiners, use only when necessary to attach items to board. Open carabiner gate and slip carabiner through needed tie-down loops. Use webbing rack straps or strong synthetic rope through carabiners to attach item. Remove unused carabiners and store on bag. See D.

**Universal Mount Plate:** Product is fitted with Universal Mount plate designed to fit a wide range of aftermarket accessories including AG Cupholder, sold separately. Plate accepts 1/4"-20 x 7/8" Stainless mounting screws. Internal hardware is #304 grade Stainless and should be thoroughly rinsed with fresh water after ocean use. See E.

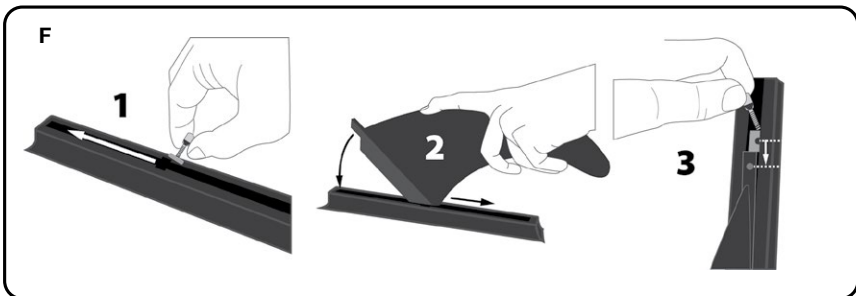
Proper Working Pressure is listed below. Do not overfill or underfill. Excessive pressure can cause damage to the product and may void the warranty. Do not use without adequate air pressure. Product can become unstable if underfilled and may not support indicated capacity. If in doubt, use a pressure gauge (manometer) to monitor air pressure in the product.



**Chart 1 – Working Pressure - Cascade 10'0 iSUP**

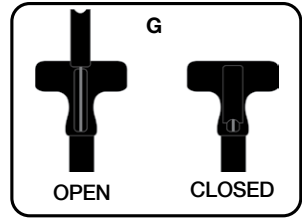
Valve	Working Pressure in psi (Bar)
MAIN [1]	14.0 – 18.0psi (0,97 – 1,24bar)

1. Locate a flat, dry area near the water. The best setup position will also make launching easy. Never drag board as damage may occur. Carry board by center handle, tipped at 90 degrees to fit under arm.
2. Unroll board completely and locate Main Valve [1]. To help future storage, closely note original folding method. Remove valve cap and confirm valve is in inflate (1-way airflow) position.
3. Insert air pump hose with proper valve fitting into Main Valve [1]. Use pump to inflate board to Working Pressure as shown in Chart 1. This board incorporates high-pressure 12cm single layer drop stitch for ultimate performance. While it is possible to paddle board confidently with as little as 12.0psi (0,83bar) minimum, inflate to full working pressure between 14.0 – 18.0psi (0,97 – 1,24bar) for peak performance. Heavier users may prefer higher end of this range for greater stiffness. Do not allow pressure to exceed 20.0psi (1,38bar) as damage may occur. Check for proper pressure using gauge (manometer). Replace valve cap.
4. Attach ankle leash to leash ring located near Main Valve. Open Velcro overlock and use rope loop to attach to leash ring. Then use double Velcro overlock to attach to rope. Using an ankle leash is recommended as it prevents board and paddler from becoming separated in contrary winds, currents and other unforeseen events. Use of ankle leash may not be advisable in extremely dangerous situations such as paddling in whitewater.
5. Install fin. This board uses a US-style center fin and finbox with thumb-screw and tab. No tools are required for installation. See F.
  - a. Roll board over to expose bottom. Fin box is positioned toward rear. Remove thumb screw and flat tab (rectangular nut) from fin.
  - b. Reconnect tab and thumb screw loosely – just a turn and a half.
  - c. Use thumb screw to insert flat tab into opening in finbox and slide tab as far forward as possible. Unscrew thumb screw leaving flat tab in place at front of finbox. See F-1.
  - d. Fin has a horizontal pin toward the rear. Starting with this pin, insert fin into opening in finbox and slide backward until front of fin can be pressed into box. See F-2.
  - e. Align hole in fin with hole in flat tab and insert thumb screw. Tighten to secure. See F-3.
  - f. Reverse steps to remove fin.



6. Paddle Set-up. This product includes a Focus 3pc Leverlock® paddle which adjusts easily from 70" – 86" (177cm – 218cm) to suit a variety of paddlers. Handle comes inserted into middle shaft, adjusted to minimum length. See G.

- a. Assemble paddle by inserting middle shaft into lower shaft with blade at bottom. Align shaft hole and allow spring pin to snap in place.
- b. Open Leverlock® handle lever and prepare to adjust. Stand next to paddle with blade on ground and arm raised upward.



- c. Extend handle until top reaches height of paddler's wrist. Make sure to align handle and blade at same angle. Maintain position and close Leverlock® handle lever. This is a good starting point. Paddle length is a matter of personal preference and may vary by up to +/- 6" (15cm).

7. To launch board, lift product completely and place in water with fin deepest to clear bottom. Never drag board over sharp objects such as muscles or barnacles as damage may occur.

## OPERATION

Cascade 10'0 is an inflatable stand-up paddleboard (SUP) for use in sheltered inshore coastal or inland waterways. Regardless of experience level, SUP users should always be prepared to enter water when using any SUP board including this one.

**Competence:** The operation of any vessel is a serious responsibility. Each operator must be competent to control the board including ensuring safety of vessel and crew. If you are unfamiliar with the sport, consider the risks and make certain you are competent to handle and operate this board in the intended conditions. Your dealer, local experts, and clubs can all be useful sources of information regarding local conditions, training and/or competent use of this product.

**Capacity:** Both shape and weight affect the stability of your SUP board. Shape is determined by the manufacturer and cannot be changed. Added weight of gear and paddlers is controlled by the user and must always be less than the maximum weight capacity stated in this manual.

**Trim:** Placement of added weight can influence performance of the craft and may adversely affect stability. Do not concentrate more than 180lb (81,6kg) in any one area during use. Gear and/or paddlers should be positioned such that the board remains level in the water for best performance.

**Maintain Working Pressure:** Air pressure is temperature dependent. Always confirm proper working pressure before use. Be aware that changing temperatures can cause critical over or under-inflation. Leaving the board in the sun may quickly affect the internal pressure causing permanent damage. If you must leave the board, find a shady area, release some air, and leave board upside down to minimize thermal over-inflation and potential UV damage.

If board shows signs of instability or pressure loss, discontinue use until board is returned to working pressure and/or repairs made.

### Paddling - First Steps:

1. Place board in the water in an area protected from wind and boat traffic. Begin in water deep enough for fin to avoid contact with the bottom. First-time paddlers may start sitting, on knees, or standing in an athletic stance with feet near center handle. Stability increases as board moves forward.
2. Consider prevailing conditions such as wind, waves, tides, currents and other environmental factors in planning route. Always be aware of weather and tide/ current changes that may affect return to safety.
3. Maintain a safe distance from sharp rocks, docks, boats, exposed or submerged trees, muscles, barnacles and any other item that may cause damage to this product. Although this product is extremely durable, avoid contact with sharp objects that may cut or puncture hull.

**Transportation:** One of the best features of high-quality inflatable SUP's is that they are extremely portable. When packed into original storage bag this board fits easily into a closet for storage and the back of most cars for transport.



Inflated boards can be transported on roof racks with adequate straps. Nose forward and bottom facing upward is best. Monitor sun exposure – be careful not to exceed working pressure.

A well-packed iSUP can typically go on most airlines without oversize baggage charges. A 3-piece Aquaglide paddle will ensure paddle fits in the bag too. This board includes an extremely durable travel bag, which is recommended for airline travel with any Aquaglide iSUP.

## CARE & MAINTENANCE

Proper cleaning, maintenance, and storage is essential to help prolong the life of your product. Do not use petroleum-based cleaners on this product. Improper use of a pressure washer can damage or destroy the product.

**Basic Cleaning:** Always rinse product thoroughly with fresh water after use in salt water or any water containing large amount of sediment or algae. This helps prevent buildup of dirt particles which can accelerate wear. For deeper cleaning, use soft bristly brush or sponge with mild soap and fresh water.

**Difficult Cleaning:** For heavy stains, marine growth, algae, mold, dirt and oils use a non-caustic cleaning product like Simple Green or citrus-based cleaner after checking to confirm compatibility. Also, check with your distributor, or on our website, [Aquaglide.com](http://Aquaglide.com) for commercial-grade cleaning solutions.

**UV Protectant:** This product is made with UV inhibitors and UV-resistant materials. However, long-term exposure to sunlight will reduce product life and will cause fading and other product damage. Never leave board in the sun with colored side up. Regularly apply a UV protectant specifically designed for PVC to help ensure the life of your product. Find more information on professional-grade UV protectants from your distributor, or on our website, [Aquaglide.com](http://Aquaglide.com).

**Replacement parts:** Items like valves, fins, finboxes and other accessories can occasionally wear out and need replacement to maintain the full function of your product. Check with your distributor, or on our website, [Aquaglide.com](http://Aquaglide.com) for available parts and replacement instructions.

### STORAGE

**Clean, Protect, Dry:** Clean board and consider applying UV protectant before long term storage. Confirm board is dry before storing.

**Deflate & Fold:** Remove fin(s) and large accessories. Deflate board completely: Consider using pump in 'deflate' mode to remove air. Leave valve open to vent trapped air during folding. Roll and/or flat-fold deflated product in similar manner to original packaging. If uncertain, roll from front to back - toward the valve. Place in original storage bag and use compression straps to secure.

**Storage:** Store the product out of direct sunlight and protect from environment in a clean, dry location such as a sealed closet, crate or container to prevent against rodent damage. Never store in a damp location or at temperatures below 40 F (4 C).

# REPAIR

Despite the durability of this product, occasionally accidents happen. This product includes a repair kit with some matching repair materials to help. If you should need additional repair materials or advice, check with your distributor or on our website, [Aquaglide.com](http://Aquaglide.com) for guidance. If you believe your product has a manufacturing defect, please submit a warranty claim before making repairs.

This Product is made with 12cm single layer drop stitch. Inflate board fully and swab with Windex or soapy water and a sponge to locate leak.

**Self-Adhesive TPU Patch Repair (i.e. Tear-Aid – Type B) [NOT included]** – Ideal for emergency repairs.

1. With leak located, cut supplied patch (or Tear-Aid, Type B) patch using sharp scissors. Round corners (approximately ¼" radius). Patch should cover 1" (2.5cm) outside leak in all directions.
2. Use solvent such as MEK, Acetone or Alcohol to clean patch area. Dry completely.
3. Peel back paper backing to expose adhesive. Align patch and apply pressure. Peel back remaining paper backing. Avoid trapping air bubbles. Rub firmly from center outward.

**Fabric Reinforced PVC with Glue Repair (included)** – Ideal for dropstitch repairs. Optional Adhesive: HH-66, Aquaseal+FD.

1. With leak located, deflate product. Arrange work surface so that repair is most accessible.
2. Cut matching PVC patch material using sharp scissors or razor knife. Round corners (approximately ¼" radius). Patch should cover 1" (2.5cm) outside leak in all directions.
3. Use solvent such as MEK, Acetone or Alcohol to clean patch area and back of patch. Dry completely.
4. Use sandpaper to roughen patch area and back of patch.
5. Use solvent again to quickly remove sanding residue.
6. Dry fit patch and use pencil to outline location.
7. Use a small disposable brush to apply a thin, even layer of glue to patch area. Glue evenly up to pencil outline. Glue back of patch.
8. Allow glue to cure (30 - 60 seconds) – until surface glazes slightly.
9. Repeat 7-8 to add a second coat of glue in the same way.
10. Align patch using pencil outline as a guide. Once surfaces touch, bond will be immediate.
11. Apply patch, starting at one corner and working outward.
12. Rub firmly from center outward for 1 – 2 minutes.
13. Allow to cure for 2 hours, minimum. Cure 12 hours for full strength.

## ACKNOWLEDGEMENT OF RISK AGREEMENT



By assembling and/or using this product, you are agreeing to: (1) Read and understand the terms set forth below and (2) to require anyone using this product to familiarize themselves with such terms.

**Assumption of Risk:** Use of this product and any of its components involves certain inherent risks, dangers, and hazards which can result in serious personal injury and death. In using the product, you freely agree to assume, acknowledge, and accept any and all known and unknown risks of injury while using this equipment. The risks inherent in the sport can be greatly reduced by abiding by the Warning Guidelines listed in this Owner's Manual and by using common sense.

**Arbitration:** In further consideration of the sale to you of this product and any of its components, you hereby agree to submit to binding arbitration any and all claims which you believe you may have against Aquaglide arising from the use of any Aquaglide equipment or products. The arbitration shall be pursuant to the rules of the American Arbitration Association. Arbitration shall be commenced within (1) year from the date on which any alleged claim first arose. Further, the arbitration shall be held in Lynnwood, Washington unless otherwise mutually agreed to by all parties. The arbitration award through the American Arbitration Association may be enforced by any Court of competent jurisdiction.

**Entire Agreement:** In entering into this Agreement, you are not relying upon any oral or written representations other than what is set forth in this agreement and the Aquaglide Owner's Manual.

# WARRANTY

At Aquaglide we pride ourselves on first class customer service and brand integrity. We strive to manufacture our products to the highest quality standards and we proudly stand behind them. Despite our best efforts, occasionally a product may exhibit a manufacturing defect. If you believe your product has a manufacturing defect, please submit a warranty claim before making repairs. Once a warranty claim is submitted our staff will review your submission and deliver a prompt resolution.

It is always our primary intention to treat each customer fairly.

## **Paddlesports Products**

Paddlesports products are designed for consumer use in a recreational setting including private use in sheltered inshore coastal, inland waterways, lakes and rivers.

## **Warranty Coverage**

Product warranty covers all critical manufacturing defects including general workmanship, seam failures, and material failure due to manufacturing defects.

## **Warranty Terms**

Warranty term for inflatable Stand Up Paddleboards: (2) two years from date of purchase.

Paddlesports products under an approved warranty claim may be repaired or replaced, in part or entirely, at the sole discretion of Aquaglide.

## **What is NOT Covered Under Warranty?**

- Normal wear and tear
- Freight damage (freight claim must be filed to cover shipping damage)
- Damage while in storage (freeze or other damage)
- Repairable cuts, punctures, or tears due to external forces
- Damage caused by sharp object when opening boxed product
- Damage caused by dragging product
- Damage caused by exceeding the maximum weight and/ or user capacity
- UV Damage without proper treatment (material breakdown, fading)
- Damage, or failure due to over-inflation including thermal over-inflation from sun exposure
- Vandalism or intended damage
- Product failure due to force majeure, acts of God, or inclement weather
- Improper maintenance and/or cleaning
- Damage caused by animals or plants including marine growth
- Damage caused by chemicals or poor water quality

## **Warranty Claim Requirements**

1. Dated proof of purchase or original invoice, for original owner.
2. High resolution photo or video showing serial number (where relevant).
3. High resolution photo or video showing entire product.
4. High resolution photos or video of defective portion of product. If leaking, show leak with and without soapy water.

## **Warranty Claim Submission**

In the United States, warranty claims may be submitted by end consumer or retailer at [www.aquaglide.com/warranty/](http://www.aquaglide.com/warranty/). Please gather the information in claim requirements and submit warranty claim electronically.

Outside the United States please gather the information in claim requirements and submit warranty claim through your dealer or national distributor.

Enter clear and complete information including your contact information. Once a claim is submitted our team will make every effort to address it promptly.

**Es responsabilidad del propietario leer el manual del usuario e instruir a todos los usuarios sobre el funcionamiento seguro de este producto. El propósito de este manual del propietario es alertarlo sobre algunas de las condiciones potencialmente peligrosas que pueden surgir en el uso de este producto.**

## ADVERTENCIA

El uso de este producto y la participación en el deporte implica RIESGOS INHERENTES de LESIONES GRAVES o LA MUERTE. El usuario ASUME TODOS LOS RIESGOS de lesiones o muerte.

- SIEMPRE use un chaleco salvavidas o un dispositivo de flotación personal (PFD) aprobado por la agencia USCG tipo III / Nivel 70N, ISO / CE u otra agencia, según se requiera en el área de uso.
- NUNCA lo use bajo la influencia de alcohol o drogas.
- NUNCA deje a los niños desatendidos. Úselo ÚNICAMENTE bajo la supervisión de un adulto competente. No está diseñado para ser utilizado por niños menores de 5 años.
- NUNCA coloque muñecas o pies a través de las manijas.
- NUNCA nade debajo de este producto.
- NUNCA bucee desde este producto.
- NUNCA exceda el número de usuarios recomendado por el fabricante para este producto.
- NUNCA agregue ningún hardware u otros accesorios que no hayan sido suministrados por el fabricante.
- Este producto no es un dispositivo de flotación personal.
- SIEMPRE lea el manual del usuario antes de usarlo.

## PRECAUCIÓN

El objetivo de este manual del usuario es alertarle sobre algunas de las condiciones potencialmente peligrosas que pueden surgir en el uso de este producto. Pueden existir otros riesgos imprevistos, así que siempre tenga cuidado y use el sentido común. Póngase en contacto con el distribuidor o el fabricante de este producto si tiene alguna pregunta sobre el montaje, funcionamiento o uso seguro de este producto.

- Lea siempre este manual del usuario con atención antes de usarlo y siga las instrucciones.
- Este artículo no proporciona protección contra el ahogamiento.
- Sea siempre consciente de los peligros potenciales en el entorno circundante.
- Siempre tome todas las precauciones razonables al usar este producto e instruya a todos los usuarios sobre las pautas de seguridad antes de su uso.
- Siempre infle cada cámara de aire a la presión de trabajo especificada antes de su uso. El inflado excesivo puede causar daños. El inflado insuficiente puede causar lesiones debido a la inestabilidad.
- Nunca exceda el peso máximo o la capacidad de usuario indicada para este producto.
- Distribuya siempre uniformemente el peso de los usuarios o del equipo para evitar un posible vuelco.
- Nunca lo use de noche, con poca luz o en otras condiciones climáticas o ambientales adversas.

**ADVERTENCIA DE AGUA SALADA** La exposición prolongada al agua salada puede dañar y / o acortar la vida útil esperada de este producto. El entorno marino incluye muchos elementos dañinos, como la corrosión, la abrasión y los daños causados por la vida marina, como los percebes. La limpieza y el enjuague regulares con agua dulce reducirán estos riesgos. Se puede usar una pintura antiincrustante segura para PVC para ayudar a proteger este producto contra el crecimiento marino. Los daños causados por la exposición al agua salada no están cubiertos por la garantía.

## MONTAJE

**SUP inflable:** Aquaglide fabrica algunas de las tablas de SUP inflables de mayor calidad del mundo. Con el cuidado y mantenimiento adecuados, se espera que nuestros productos duren años con un uso normal. A continuación, enumeramos consejos e instrucciones importantes. Si no está seguro de algún punto, comuníquese con nosotros a través de nuestro sitio web en [Aquaglide.com/contact-us](http://Aquaglide.com/contact-us).

**Bomba de aire:** use una bomba de aire recomendada para inflar su tabla; Se incluye una bomba manual de alto volumen / alta presión. Otras opciones de uso frecuente son las bombas eléctricas de gran volumen que funcionan con 12 V (batería de automóvil) o con alimentación de CA (120 V o 230 V), según las fuentes de alimentación disponibles. No se recomiendan los compresores de aire diseñados para inflar a alta presión porque pueden provocar un inflado excesivo.

**Válvula (s):** esta placa utiliza una válvula de tipo Halkey Roberts (HR). La válvula HR se conecta al producto mediante una placa de respaldo roscada, lo que la hace fácilmente reemplazable en el improbable caso de daño.

Acceda a la válvula girando la tapa en sentido antihorario. Tire para quitar: la tapa está sujeta a la válvula mediante un cordón. Para cerrar, coloque la tapa sobre la válvula, gírela en sentido horario para asegurarla. Nota: la tapa es el sello de aire secundario. Ver A.

**Operación de la válvula:** Para operar la válvula tipo Halkey Roberts (HR), presione el émbolo y gírelo 90 grados para configurar la válvula para inflar y usar el producto (émbolo hacia afuera = flujo de aire de 1 vía). Presione el émbolo y gírelo 90 grados para desinflar (émbolo hacia adentro = flujo de aire de 2 vías). Nota: la válvula es un sello de aire primario. Después del inflado, cierre con la tapa para el sello secundario. Ver B.

Para inflar, se requiere una bomba de aire con conexión de válvula de tipo Halkey Roberts (HR). Inserte el accesorio firmemente en la válvula y gírelo en el sentido de las agujas del reloj para bloquearlo en su lugar. Ver C.

**Amarres:** el producto está equipado con 4 amarres de bucle de cincha para sujetar equipo, como una hielera. Para simplificar la fijación, la tabla incluye mosquetones de aluminio para cada amarre. Para evitar pisar los mosquetones, utilícelos solo cuando sea necesario para sujetar elementos a la tabla. Abra la compuerta del mosquetón y deslice el mosquetón a través de los lazos de sujeción necesarios. Utilice correas de rejilla o una cuerda sintética resistente a través de los mosquetones para sujetar el

artículo. Retire los mosquetones no utilizados y guárdelos en una bolsa. Ver D.

**Placa de montaje universal:** el producto está equipado con una placa de montaje universal diseñada para adaptarse a una amplia gama de accesorios del mercado de accesorios, incluido el portavasos AG, que se vende por separado. La placa acepta tornillos de montaje de acero inoxidable de ¼-20 x 7/8". Los herrajes internos son de acero inoxidable de grado #304 y deben enjuagarse bien con agua dulce después de su uso en el océano. Ver E.

La presión de trabajo adecuada se enumera a continuación. No llene en exceso ni en exceso. La presión excesiva puede dañar el producto y anular la garantía. No lo use sin la presión de aire adecuada. El producto puede volverse inestable si no se llena y es posible que no admita la capacidad indicada. En caso de duda, utilice un manómetro (manómetro) para controlar la presión de aire en el producto.

**Cuadro 1 - Presión de trabajo - Cascade 10'0 iSUP**

Válvula	Presión de trabajo en psi (bar)
PRINCIPAL [1]	14.0 – 18.0psi (0,97 – 1,24bar)

1. Ubique un área plana y seca cerca del agua. La mejor posición de preparación también facilitará el lanzamiento. Nunca arrastre la tabla, ya que se pueden producir daños. Lleve la tabla por el asa central, inclinada a 90 grados para que quepa debajo del brazo.

2. Desenrolle la placa completamente y ubique la válvula principal [1]. Para facilitar el almacenamiento futuro, tenga en cuenta el método de plegado original. Retire la tapa de la válvula y confirme que la válvula esté en la posición de inflado (flujo de aire de 1 vía).

3. Inserte la manguera de la bomba de aire con la conexión de válvula adecuada en la válvula principal [1]. Utilice la bomba para inflar la tabla a la presión de trabajo como se muestra en la Tabla 1. Esta tabla incorpora puntada de caída de una sola capa de 12 cm de alta presión para un rendimiento máximo. Si bien es posible remar con confianza con tan solo 12.0 psi (0,83 bar) como mínimo, infle a la presión máxima de trabajo entre 14.0 - 18.0psi (0,97 - 1,24bar) para un rendimiento máximo. Los usuarios más pesados pueden preferir un extremo más alto de este rango para una mayor rigidez. No permita que la presión exceda los 20.0psi (1,38bar) ya que pueden ocurrir daños. Verifique la presión adecuada usando un manómetro. Reemplace la tapa de la válvula.

4. Coloque la correa de tobillo en el anillo de correa ubicado cerca de la válvula principal. Abra el cierre de velcro y use el lazo de cuerda para sujetarlo al anillo de la correa. Luego, use overlock de velcro doble para sujetarlo a la cuerda. Se recomienda el uso de una correa de tobillo, ya que evita que la tabla y el palista se separen con vientos contrarios, corrientes y otros imprevistos. El uso de una correa de tobillo puede no ser aconsejable en situaciones extremadamente peligrosas, como remar en aguas bravas.

5. Instale la aleta. Esta tabla utiliza una aleta central y una caja de aletas de estilo estadounidense con tornillo de mariposa y lengüeta. No se requieren herramientas para la instalación. Ver F.

a. Gire la tabla para exponer la parte inferior. La caja de aletas está colocada hacia atrás. Retire el tornillo de mariposa y la lengüeta plana (tuerca rectangular) de la aleta.

b. Vuelva a conectar la pestaña y el tornillo de mariposa sin apretar, solo una vuelta y media.

c. Use un tornillo de mariposa para insertar la lengüeta plana en la abertura de la caja de aletas y deslice la lengüeta lo más hacia adelante posible. Desatornille el tornillo de mariposa dejando la pestaña plana en su lugar en la parte delantera de la caja de aletas. Ver F-1.

d. La aleta tiene un pasador horizontal hacia la parte trasera. Comenzando con este pasador, inserte la aleta en la abertura de la caja y deslicela hacia atrás hasta que la parte delantera de la aleta se pueda presionar en la caja. Ver F-2.

e. Alinee el orificio de la aleta con el orificio de la pestaña plana e inserte el tornillo de mariposa. Apriete para asegurar. Ver F-3.

f. Invierta los pasos para quitar la aleta.

6. Configuración de la paleta. Este producto incluye una paleta Focus 3pc Leverlock® que se ajusta fácilmente de 70" - 86" (177cm - 218cm) para adaptarse a una variedad de palistas. El mango viene insertado en el eje central, ajustado a la longitud mínima. Ver G.

a. Ensamble la paleta insertando el eje medio en el eje inferior con la hoja en la parte inferior. Alinee el orificio del eje y deje que el pasador de resorte encaje en su lugar.

b. Abra la palanca del mango Leverlock® y prepárese para ajustar. Párese junto a la paleta con la hoja en el suelo y el brazo levantado hacia arriba.

c. Extienda el mango hasta que la parte superior alcance la altura de la muñeca del palista. Asegúrese de alinear el mango y la hoja en el mismo ángulo. Mantenga la posición y cierre la palanca del mango Leverlock®. Este es un buen punto de partida. La longitud de la paleta es una cuestión de preferencia personal y puede variar hasta +/- 6" (15 cm).

7. Para lanzar la tabla, levante el producto completamente y colóquelo en agua con la aleta más profunda para despejar el fondo. Nunca arrastre la tabla sobre objetos afilados como músculos o percebes, ya que se pueden producir daños.

## OPERACIÓN

Cascade 10'0 es una tabla de remo inflable (SUP) para uso en vías navegables costeras o interiores protegidas. Independientemente del nivel de experiencia, los usuarios de SUP siempre deben estar preparados para entrar en el agua cuando utilicen cualquier tabla de SUP, incluida esta.

**Competencia:** La operación de cualquier embarcación es una seria responsabilidad. Cada operador debe ser competente para controlar el tablero, incluida la garantía de la seguridad del barco y la tripulación. Si no está familiarizado con el deporte, considere los riesgos y asegúrese de ser competente para manejar y operar esta tabla en las condiciones previstas. Su distribuidor, los expertos locales y los clubes pueden ser fuentes útiles de información sobre las condiciones locales, la formación y / o el uso competente de este producto.

**Capacidad:** tanto la forma como el peso afectan la estabilidad de tu tabla de SUP. La forma la determina el fabricante y no se puede cambiar. El peso adicional del equipo y los palistas es controlado por el usuario y siempre debe ser menor que la capacidad máxima de peso indicada en este manual.

**Trim:** La colocación de peso adicional puede influir en el rendimiento de la embarcación y puede afectar negativamente a la estabilidad. No concentre más de 180 lb (81,6 kg) en ninguna área durante el uso. El equipo y / o los remeros deben colocarse de manera que la tabla permanezca nivelada en el agua para un mejor rendimiento.

**Mantenga la presión de trabajo:** la presión del aire depende de la temperatura. Siempre confirme la presión de trabajo adecuada antes de usar. Tenga en cuenta que los cambios de temperatura pueden causar un inflado excesivo o insuficiente. Dejar la tabla al sol puede afectar rápidamente la presión interna y causar daños permanentes.

Si debe abandonar la tabla, busque un área con sombra, libere un poco de aire y déjala boca abajo para minimizar el sobreinflado térmico y el daño potencial de los rayos UV. Si la tabla muestra signos de inestabilidad o pérdida de presión, deje de usarla hasta que la tabla vuelva a la presión de trabajo y / o se realicen las reparaciones.

#### **Remar - Primeros pasos:**

1. Coloque la tabla en el agua en un área protegida del viento y el tráfico de botes. Comience en agua lo suficientemente profunda para que la aleta evite el contacto con el fondo. Los remadores por primera vez pueden comenzar sentados, de rodillas o de pie en una postura atlética con los pies cerca del mango central. La estabilidad aumenta a medida que la tabla avanza.

2. Considere las condiciones predominantes como el viento, las olas, las mareas, las corrientes y otros factores ambientales en la planificación de la ruta. Siempre esté atento a los cambios climáticos y de mareas / corrientes que pueden afectar el regreso a un lugar seguro.

3. Mantenga una distancia segura de rocas afiladas, muelles, botes, árboles expuestos o sumergidos, músculos, percebes y cualquier otro elemento que pueda dañar este producto. Aunque este producto es extremadamente duradero, evite el contacto con objetos afilados que puedan cortar o perforar el casco.

**Transporte:** una de las mejores características de los SUP inflables de alta calidad es que son extremadamente portátiles. Cuando se empaqueta en la bolsa de almacenamiento original, esta tabla cabe fácilmente en un armario para guardarla y en la parte trasera de la mayoría de los automóviles para transportarla.

Las tablas infladas se pueden transportar en portaequipajes con correas adecuadas. Lo mejor es la nariz hacia adelante y la parte inferior hacia arriba. Controle la exposición al sol: tenga cuidado de no exceder la presión de trabajo.

Un iSUP bien empaquetado generalmente puede ir en la mayoría de las aerolíneas sin cargos por equipaje de gran tamaño. Una paleta Aquaglide de 3 piezas asegurará que la paleta también quepa en la bolsa. Esta tabla incluye una bolsa de viaje extremadamente duradera, que se recomienda para viajes en avión con cualquier Aquaglide iSUP.

#### **CUIDADO Y MANTENIMIENTO**

La limpieza, el mantenimiento y el almacenamiento adecuados son esenciales para ayudar a prolongar la vida útil de su producto. No use limpiadores a base de petróleo en este producto. El uso inadecuado de una lavadora a presión puede dañar o destruir el producto.

**Limpieza básica:** Siempre enjuague bien el producto con agua dulce después de su uso en agua salada o en cualquier agua que contenga gran cantidad de sedimentos o algas. Esto ayuda a prevenir la acumulación de partículas de suciedad que pueden acelerar el desgaste. Para una limpieza más profunda, use un cepillo de cerdas suaves o una esponja con jabón suave y agua fresca.

**Limpieza difícil:** Para manchas fuertes, crecimiento marino, algas, moho, suciedad y aceites, use un producto de limpieza no cáustico como Simple Green o un limpiador a base de cítricos después de verificar la compatibilidad. Además, consulte con su distribuidor o en nuestro sitio web [Aquaglide.com](http://Aquaglide.com) para obtener soluciones de limpieza de grado comercial.

**Protector UV:** este producto está fabricado con inhibidores de rayos UV y materiales resistentes a los rayos UV. Sin embargo, la exposición prolongada a la luz solar reducirá la vida útil del producto y provocará decoloración y otros daños al producto. Nunca deje la tabla al sol con el lado de color hacia arriba. Aplique regularmente un protector UV diseñado específicamente para PVC para ayudar a garantizar la vida útil de su producto. Encuentre más información sobre protectores UV de grado profesional de su distribuidor, o en nuestro sitio web, [Aquaglide.com](http://Aquaglide.com).

**Piezas de repuesto:** elementos como válvulas, aletas, cajas de aletas y otros accesorios pueden ocasionalmente desgastarse y deben reemplazarse para mantener el funcionamiento completo de su producto. Consulte con su distribuidor, o en nuestro sitio web, [Aquaglide.com](http://Aquaglide.com), las piezas disponibles y las instrucciones de reemplazo.

#### **ALMACENAMIENTO**

Limpiar, Proteger, Secar: Limpiar la tabla y considerar la aplicación de protector UV antes de un almacenamiento prolongado. Confirme que la tabla esté seca antes de guardarla.

**Desinflar y plegar:** Retire las aletas y los accesorios grandes. Desinfele la tabla por completo: considere usar la bomba en modo "desinflar" para eliminar el aire. Deje la válvula abierta para ventilar el aire atrapado durante el plegado. Enrolle y / o plegue el producto desinflado de manera similar al empaque original. Si no está seguro, gire de adelante hacia atrás, hacia la válvula.

Coloque en la bolsa de almacenamiento original y use correas de compresión para asegurar.

**Almacenamiento:** Guarde el producto fuera de la luz solar directa y protéjalo del medio ambiente en un lugar limpio y seco, como un armario, una caja o un contenedor sellado, para evitar daños por roedores. Nunca almacene en un lugar húmedo o a temperaturas inferiores a 40 F (4 C).

## REPARAR

A pesar de la durabilidad de este producto, ocasionalmente ocurren accidentes. Este producto incluye un kit de reparación con algunos materiales de reparación correspondientes para ayudar. Si necesita materiales de reparación adicionales o consejos, consulte con su distribuidor o en nuestro sitio web, [AquaGlide.com](http://AquaGlide.com) para obtener orientación. Si cree que su producto tiene un defecto de fabricación, envíe un reclamo de garantía antes de realizar las reparaciones.

Este producto está hecho con puntada de gota de una sola capa de 12 cm. Infle la tabla completamente y limpie con Windex o agua jabonosa y una esponja para localizar la fuga.

**Reparación de parche de TPU autoadhesivo (es decir, Tear-Aid - Tipo B) [NO incluido]** - Ideal para reparaciones de emergencia.

1. Con la fuga localizada, corte el parche suministrado (o Tear-Aid, Tipo B) usando unas tijeras afiladas. Esquinas redondeadas (radio de aproximadamente ¼"). El parche debe cubrir la fuga exterior de 1" (2,5 cm) en todas las direcciones.
2. Utilice un disolvente como MEK, acetona o alcohol para limpiar el área del parche. Secar completamente.
3. Despegue el respaldo de papel para exponer el adhesivo. Alinee el parche y aplique presión. Despegue el respaldo de papel restante. Evite atrapar burbujas de aire. Frote firmemente desde el centro hacia afuera.

**PVC reforzado con tela con reparación de pegamento (incluido):** ideal para reparaciones de puntos. Adhesivo opcional: HH-66, Aquaseal + FD.

1. Con la fuga localizada, desinfele el producto. Disponga la superficie de trabajo para que la reparación sea más accesible.
2. Corte el material del parche de PVC a juego con unas tijeras afiladas o una navaja. Esquinas redondas (aproximadamente ¼" de radio). El parche debe cubrir la fuga exterior de 1" (2,5 cm) en todas las direcciones.
3. Utilice un disolvente como MEK, acetona o alcohol para limpiar el área y la parte posterior del parche. Secar completamente.
4. Utilice papel de lija para raspar el área y la parte posterior del parche.
5. Vuelva a utilizar disolvente para eliminar rápidamente los residuos del lijado.
6. Seque el parche y use un lápiz para delinear la ubicación.
7. Utilice un pincel desechable pequeño para aplicar una capa fina y uniforme de pegamento en el área del parche. Pegue uniformemente hasta el contorno del lápiz. Pegue la parte posterior del parche.
8. Deje curar el pegamento (30 - 60 segundos) - hasta que la superficie se sature ligeramente.
9. Repita 7-8 para agregar una segunda capa de pegamento de la misma manera.
10. Alinee el parche usando el contorno de lápiz como guía. Una vez que las superficies se toquen, la unión será inmediata.
11. Aplique el parche, comenzando en una esquina y trabajando hacia afuera.
12. Frote firmemente desde el centro hacia afuera durante 1 - 2 minutos.
13. Deje curar durante 2 horas como mínimo. Deje curar durante 12 horas para obtener su máxima fuerza.

## RECONOCIMIENTO DEL ACUERDO DE RIESGOS

Al ensamblar y / o usar este producto, usted acepta: (1) Leer y comprender los términos establecidos a continuación y (2) exigir que cualquier persona que utilice este producto se familiarice con dichos términos.

**Asunción de riesgo:** El uso de este producto y cualquiera de sus componentes implica ciertos riesgos, peligros y peligros inherentes que pueden resultar en lesiones personales graves y la muerte. Al usar el producto, usted acepta libremente asumir, reconocer y aceptar todos y cada uno de los riesgos de lesiones conocidos y desconocidos durante el uso de este equipo. Los riesgos inherentes al deporte se pueden reducir en gran medida respetando las pautas de advertencia enumeradas en este manual del propietario y utilizando el sentido común.

**Arbitraje:** En consideración a la venta a usted de este producto y cualquiera de sus componentes, por la presente acepta someter a arbitraje vinculante todas y cada una de las reclamaciones que crea que puede tener contra AquaGlide que surjan del uso de cualquier equipo o producto AquaGlide. El arbitraje se realizará de conformidad con las reglas de la Asociación Americana de Arbitraje. El arbitraje se iniciará dentro de un (1) año a partir de la fecha en que surgió por primera vez cualquier supuesto reclamo. Además, el arbitraje se llevará a cabo en Lynnwood, Washington, a menos que todas las partes acuerden lo contrario. El laudo arbitral a través de la Asociación Estadounidense de Arbitraje puede ser ejecutado por cualquier tribunal de jurisdicción competente.

**Acuerdo completo:** Al celebrar este Acuerdo, no se basa en ninguna representación oral o escrita que no sea la establecida en este acuerdo y en el Manual del propietario de AquaGlide.



## **GARANTÍA**

En Aquaglide nos enorgullecemos del servicio al cliente de primera clase y la integridad de la marca. Nos esforzamos por fabricar nuestros productos con los más altos estándares de calidad y los respaldamos con orgullo. A pesar de nuestros mejores esfuerzos, ocasionalmente un producto puede presentar un defecto de fabricación. Si cree que su producto tiene un defecto de fabricación, envíe un reclamo de garantía antes de realizar las reparaciones. Una vez que se envía un reclamo de garantía, nuestro personal revisará su envío y entregará una resolución rápida.

Siempre es nuestra principal intención tratar a cada cliente de manera justa.

### **Productos Paddlesports**

Los productos Paddlesports están diseñados para el uso del consumidor en un entorno recreativo, incluido el uso privado en costas costeras protegidas, vías navegables interiores, lagos y ríos.

### **Cobertura de garantía**

La garantía del producto cubre todos los defectos críticos de fabricación, incluidos la mano de obra en general, fallas en las costuras y fallas del material debido a defectos de fabricación.

### **Términos de garantía**

Plazo de garantía para las tablas de paddle surf inflables: (2) dos años a partir de la fecha de compra.

Los productos de Paddlesports bajo una reclamación de garantía aprobada pueden repararse o reemplazarse, en parte o en su totalidad, a discreción exclusiva de Aquaglide.

### **¿Qué NO cubre la garantía?**

- Uso y desgaste normal
- Daños durante el transporte (se debe presentar una reclamación de transporte para cubrir los daños durante el envío)
- Daños durante el almacenamiento (congelación u otros daños)
- Cortes, perforaciones o desgarros reparables debido a fuerzas externas
- Daño causado por un objeto afilado al abrir el producto en caja
- Daños por arrastre de producto
- Daños causados por exceder el peso máximo y / o la capacidad del usuario
- Daños por rayos UV sin el tratamiento adecuado (rotura del material, decoloración)
- Daños o fallas debido a un inflado excesivo, incluido un inflado excesivo térmico por exposición al sol
- Vandalismo o daño intencionado
- Fallo del producto debido a fuerza mayor, casos fortuitos o inclemencias del tiempo
- Mantenimiento y / o limpieza inadecuados
- Daños causados por animales o plantas, incluido el crecimiento marino.
- Daños causados por productos químicos o mala calidad del agua

### **Requisitos de reclamación de garantía**

1. Prueba de compra fechada o factura original, para el propietario original.
2. Foto o video de alta resolución que muestre el número de serie (cuando sea relevante).
3. Foto o video de alta resolución que muestre el producto completo.
4. Fotografías o video de alta resolución de la parte defectuosa del producto. Si tiene una fuga, muestre la fuga con y sin agua jabonosa.

### **Envío de reclamo de garantía**

En los Estados Unidos, el consumidor final o el minorista pueden enviar reclamaciones de garantía a

**[www.aquaglide.com/warranty/](http://www.aquaglide.com/warranty/)**. Reúna la información en los requisitos de reclamación y envíe la reclamación de garantía de forma electrónica.

Fuera de los Estados Unidos, recopile la información en los requisitos de reclamación y envíe la reclamación de garantía a través de su distribuidor o distribuidor nacional.

Ingrese información clara y completa, incluida su información de contacto. Una vez que se envía un reclamo, nuestro equipo hará todo lo posible para abordarlo de inmediato.

# FRANÇAIS

**Il est de la responsabilité du propriétaire de lire le manuel de l'utilisateur et d'enseigner à tous les utilisateurs comment utiliser ce produit en toute sécurité. Ce manuel du propriétaire est destiné à vous alerter de certaines des conditions potentiellement dangereuses qui peuvent survenir lors de l'utilisation de ce produit.**

## AVERTISSEMENT

L'utilisation de ce produit et la participation au sport impliquent des RISQUES INHÉRENTS de BLESSURES GRAVES ou DE MORT. L'utilisateur ASSUME TOUS LES RISQUES de blessure ou de mort.

- TOUJOURS porter un gilet de sauvetage ou un vêtement de flottaison individuel (VFI) correctement ajusté USCG type III / niveau 70N, ISO / CE ou tout autre organisme approuvé dans la zone d'utilisation.
- NE JAMAIS utiliser sous l'influence de l'alcool ou de drogues.
- Ne laissez JAMAIS les enfants sans surveillance. Utiliser UNIQUEMENT sous la surveillance d'un adulte compétent. Non destiné à être utilisé par des enfants de moins de 5 ans.
- NE JAMAIS placer les poignets ou les pieds dans les poignées.
- NE JAMAIS nager sous ce produit.
- Ne plongez JAMAIS depuis ce produit.
- NE JAMAIS dépasser le nombre d'utilisateurs recommandé par le fabricant pour ce produit.
- N'ajoutez JAMAIS de matériel ou d'autres accessoires non fournis par le fabricant.
- Ce produit n'est pas un vêtement de flottaison individuel.
- TOUJOURS lire le manuel de l'utilisateur avant utilisation.

## MISE EN GARDE

Ce manuel de l'utilisateur est destiné à vous alerter de certaines des conditions potentiellement dangereuses qui peuvent survenir lors de l'utilisation de ce produit. D'autres risques imprévus peuvent exister, alors faites toujours preuve de prudence et de bon sens. Veuillez contacter le revendeur ou le fabricant de ce produit si vous avez des questions sur l'assemblage, le fonctionnement ou l'utilisation en toute sécurité de ce produit.

- Lisez toujours attentivement ce manuel d'utilisation avant de l'utiliser et suivez les instructions.
- Cet article n'offre aucune protection contre la noyade.
- Soyez toujours conscient des dangers potentiels dans l'environnement environnant.
- Prenez toujours toutes les précautions raisonnables lors de l'utilisation de ce produit et informez tous les utilisateurs des consignes de sécurité avant l'utilisation.
- Toujours gonfler chaque chambre à air à la pression de service spécifiée avant utilisation. Un gonflage excessif peut causer des dommages. Un sous-gonflage peut provoquer des blessures dues à l'instabilité.
- Ne dépassez jamais le poids maximum ou la capacité utilisateur indiqués pour ce produit.
- Toujours répartir uniformément le poids des utilisateurs ou du matériel pour éviter un chavirage possible.
- Ne l'utilisez jamais la nuit, dans des conditions de faible éclairage ou dans d'autres conditions météorologiques ou environnementales défavorables.

**AVERTISSEMENT D'EAU SALÉE** Une exposition prolongée à l'eau salée peut endommager et / ou raccourcir la durée de vie prévue de ce produit. L'environnement marin comprend de nombreux éléments dommageables, notamment la corrosion, l'abrasion et les dommages causés par la vie marine comme les bernacles. Un nettoyage et un rinçage réguliers à l'eau douce réduiront ces risques. Une peinture antisalissure sans danger pour le PVC peut être utilisée pour aider à protéger ce produit contre la croissance marine. Les dommages causés par l'exposition à l'eau salée ne sont pas couverts par la garantie.

## ASSEMBLÉE

**SUP gonflable** - Aquaglide fabrique certaines des planches de SUP gonflables de la plus haute qualité au monde. Avec des soins et un entretien appropriés, nos produits devraient durer des années dans des conditions normales d'utilisation. Nous énumérons ci-dessous des conseils et des instructions importants. En cas de doute sur un point quelconque, veuillez nous contacter via notre site Web à [Aquaglide.com/contact-us](http://Aquaglide.com/contact-us).

**Pompe à air** - Utilisez une pompe à air recommandée pour gonfler votre planche; une pompe à main à haut volume / haute pression est incluse. D'autres options fréquemment utilisées sont les pompes électriques à haut volume fonctionnant sur 12v (batterie de voiture) ou sur secteur (120v ou 230v) en fonction des sources d'alimentation disponibles. Les compresseurs d'air conçus pour le gonflage à haute pression ne sont pas recommandés car ils peuvent entraîner un sur-gonflage.

**Vanne (s)** - Cette carte utilise une vanne de type Halkey Roberts (HR). La valve HR se fixe au produit à l'aide d'une plaque d'appui fileté, ce qui la rend facilement remplaçable dans le cas improbable de dommages.

Accédez à la valve en tournant le capuchon dans le sens antihoraire. Tirez pour retirer le capuchon est attaché à la valve par un cordon. Pour fermer, placez le capuchon sur la valve, tournez dans le sens des aiguilles d'une montre pour le fixer. Remarque: le capuchon est le joint d'étanchéité à l'air secondaire. Voir A.

**Fonctionnement de la vanne:** Pour faire fonctionner la vanne de type Halkey Roberts (HR), appuyez sur le piston et tournez à 90 degrés pour régler la vanne pour le gonflage et l'utilisation du produit (piston sorti = débit d'air à 1 voie). Appuyez sur le piston et tournez-le de 90 degrés pour le dégonfler (piston entrant = flux d'air bidirectionnel). Remarque: la vanne est un joint d'air primaire. Après le gonflage, fermez avec le capuchon pour le joint secondaire. Voir B.

Pour gonfler, une pompe à air avec raccord de valve de type Halkey Roberts (HR) est nécessaire. Insérez fermement le raccord dans la valve et tournez dans le sens des aiguilles d'une montre pour le verrouiller en place. Voir C.

**Attaches:** Le produit est équipé de 4 attaches en sangle pour attacher du matériel tel qu'une glacière. Pour simplifier la fixation, la planche comprend des mousquetons en aluminium pour chaque arrimage. Pour éviter de marcher sur les mousquetons, utilisez uniquement lorsque cela est nécessaire pour attacher des objets à la planche. Ouvrez la porte du mousqueton et glissez le mousqueton dans les boucles d'arrimage nécessaires. Utilisez des sangles de support en sangle ou une corde synthétique

solide à travers les mousquetons pour attacher l'article. Retirez les mousquetons non utilisés et conservez-les sur le sac. La graine. Voir D.

**Plaque de montage universelle:** Le produit est équipé d'une plaque de montage universelle conçue pour s'adapter à une large gamme d'accessoires de rechange, y compris le porte-gobelet AG, vendu séparément. La plaque accepte des vis de montage en acier inoxydable de 1/4-20 x 7/8". Le matériel interne est en acier inoxydable de qualité 304 et doit être soigneusement rincé à l'eau douce après une utilisation en mer. Voir E.

La pression de service appropriée est indiquée ci-dessous. Ne remplissez pas excessivement ou sous-remplissez. Une pression excessive peut endommager le produit et annuler la garantie. Ne pas utiliser sans pression d'air adéquate. Le produit peut devenir instable s'il est sous-rempli et peut ne pas prendre en charge la capacité indiquée. En cas de doute, utilisez un manomètre (manomètre) pour surveiller la pression d'air dans le produit.

**Graphique 1 - Pression de service - Cascade 10'0 iSUP**

Valve	Pression de service en psi (bar)
PRINCIPAL [1]	14.0 – 18.0psi (0,97 – 1,24bar)

1. Localisez un endroit plat et sec près de l'eau. La meilleure position de configuration facilitera également le lancement. Ne faites jamais glisser la planche car des dommages pourraient survenir. Planche de transport par poignée centrale, inclinée à 90 degrés pour s'adapter sous le bras.
2. Déroulez complètement la carte et localisez la vanne principale [1]. Pour faciliter le stockage futur, notez attentivement la méthode de pliage originale. Retirez le capuchon de la valve et confirmez que la valve est en position de gonflage (débit d'air unidirectionnel).
3. Insérez le tuyau de la pompe à air avec le raccord de vanne approprié dans la vanne principale [1]. Utilisez la pompe pour gonfler la planche à la pression de travail indiquée dans le tableau 1. Cette planche incorpore un pont de chute monocouche haute pression de 12 cm pour une performance ultime. Bien qu'il soit possible de faire du paddle en toute confiance avec aussi peu que 12.0psi (0,83bar) minimum, gonflez à pleine pression de travail entre 14.0 - 18.0psi (0,97 - 1,24bar) pour des performances optimales. Les utilisateurs plus lourds peuvent préférer l'extrémité supérieure de cette plage pour une plus grande rigidité. Ne laissez pas la pression dépasser 20.0psi (1,38bar) car des dommages pourraient survenir. Vérifiez la pression appropriée à l'aide de la jauge (manomètre). Remplacez le capuchon de la valve.
4. Attachez la laisse de cheville à l'anneau de laisse situé près de la valve principale. Ouvrez le surjet Velcro et utilisez une boucle de corde pour l'attacher à l'anneau de laisse. Ensuite, utilisez un overlock double Velcro pour attacher à la corde. L'utilisation d'une laisse de cheville est recommandée car elle empêche la planche et le pagayeur de se séparer en cas de vents contraires, de courants et d'autres événements imprévus. L'utilisation d'une laisse de cheville peut ne pas être recommandée dans des situations extrêmement dangereuses telles que pagayer en eau vive.
5. Installez l'aileron. Cette planche utilise une ailette centrale et une boîte à ailettes de style américain avec une vis à oreilles et une languette. Aucun outil n'est requis pour l'installation. Voir F.
  - a. Rouler la planche pour exposer le fond. La boîte à ailettes est positionnée vers l'arrière. Retirez la vis à oreilles et la languette plate (écrou rectangulaire) de l'ailette.
  - b. Rebranchez la languette et la vis à oreilles sans serrer - juste un tour et demi.
  - c. Utilisez la vis à oreilles pour insérer la languette plate dans l'ouverture de la boîte à ailettes et faites glisser la languette aussi loin que possible vers l'avant. Dévissez la vis à oreilles en laissant la languette plate en place à l'avant de la boîte à ailettes. Voir F-1.
  - d. L'aileron a une goupille horizontale vers l'arrière. En commençant par cette goupille, insérez l'ailette dans l'ouverture de la boîte à ailettes et faites glisser vers l'arrière jusqu'à ce que l'avant de l'ailette puisse être enfoncé dans la boîte. Ver F-2.
  - e. Alignez le trou de l'ailette avec le trou de la languette plate et insérez la vis à oreilles. Serrez pour sécuriser. Ver F-3.
  - f. Inversez les étapes pour retirer l'aileron.
6. Installation de la pagaie. Ce produit comprend une palette Focus 3pc Leverlock® qui s'ajuste facilement de 70° à 86° (177 cm à 218 cm) pour convenir à une variété de pagayeurs. La poignée est insérée dans la tige centrale, ajustée à la longueur minimale. Voir G.
  - a. Assemblez la palette en insérant la tige centrale dans la tige inférieure avec la lame en bas. Alignez le trou de l'arbre et laissez la goupille à ressort s'enclencher.
  - b. Ouvrez le levier de la poignée Leverlock® et préparez-vous à régler. Tenez-vous à côté de la pagaie avec la lame au sol et le bras levé vers le haut.
  - c. Déployez la poignée jusqu'à ce que le haut atteigne la hauteur du poignet du pagayeur. Assurez-vous d'aligner la poignée et la lame au même angle. Maintenez la position et fermez le levier de la poignée Leverlock®. C'est un bon point de départ. La longueur de la palette est une question de préférence personnelle et peut varier jusqu'à +/- 6 "(15 cm).
7. Pour lancer la planche, soulevez complètement le produit et placez-le dans l'eau avec l'ailette la plus profonde pour dégager le fond. Ne faites jamais glisser la planche sur des objets pointus tels que des muscles ou des balanes, car des dommages pourraient survenir.

## OPÉRATION

Cascade 10'0 est un stand-up paddle (SUP) gonflable pour une utilisation dans les voies navigables côtières ou intérieures abritées. Quel que soit leur niveau d'expérience, les utilisateurs de SUP doivent toujours être prêts à entrer dans l'eau lorsqu'ils utilisent une planche de SUP, y compris celle-ci.

**Compétence:** l'exploitation de tout navire est une responsabilité sérieuse. Chaque opérateur doit être compétent pour contrôler le bord, y compris assurer la sécurité du navire et de l'équipage. Si vous n'êtes pas familier avec le sport, considérez les risques et assurez-vous que vous êtes compétent pour manipuler et utiliser cette planche dans les conditions prévues. Votre revendeur, les experts locaux et les clubs peuvent tous être des sources d'informations utiles concernant les conditions locales, la formation et / ou l'utilisation compétente de ce produit.

**Capacité:** la forme et le poids affectent la stabilité de votre planche de SUP. La forme est déterminée par le fabricant et ne peut pas être modifiée. Le poids supplémentaire de l'équipement et des pagayeurs est contrôlé par l'utilisateur et doit toujours être inférieur à la capacité de poids maximum indiquée dans ce manuel.

**Trim:** Le placement d'un poids supplémentaire peut influencer les performances de l'engin et peut nuire à la stabilité. Ne concentrez pas plus de 180 lb (81,6 kg) dans une même zone pendant l'utilisation. L'équipement et / ou les pagayeurs doivent être positionnés de telle sorte que la planche reste à niveau dans l'eau pour de meilleures performances.

**Maintenir la pression de fonctionnement:** la pression d'air dépend de la température. Vérifiez toujours la pression de travail appropriée avant utilisation. Sachez que les changements de température peuvent entraîner un sur ou sous-gonflage critique. Laisser la planche au soleil peut rapidement affecter la pression interne et causer des dommages permanents. Si vous devez quitter la planche, trouvez une zone ombragée, libérez de l'air et laissez la planche à l'envers pour minimiser le sur-gonflage thermique et les dommages potentiels aux UV.

Si la planche montre des signes d'instabilité ou de perte de pression, cessez l'utilisation jusqu'à ce que la carte soit remise à la pression de service et / ou que les réparations soient effectuées.

### Pagayer - Premiers pas:

1. Placer la planche dans l'eau dans une zone protégée du vent et de la circulation des bateaux. Commencez dans l'eau suffisamment profonde pour que la nageoire évite tout contact avec le fond. Les pagayeurs débutants peuvent commencer à s'asseoir, à genoux ou à se tenir debout dans une position athlétique avec les pieds près de la poignée centrale. La stabilité augmente à mesure que la planche avance.

2. Tenez compte des conditions actuelles telles que le vent, les vagues, les marées, les courants et d'autres facteurs environnementaux lors de la planification de l'itinéraire. Soyez toujours conscient des conditions météorologiques et des changements de marée / courant pouvant affecter le retour à la sécurité.

3. Maintenez-vous à une distance de sécurité des roches pointues, des quais, des bateaux, des arbres exposés ou submergés, des muscles, des balanes et de tout autre élément pouvant endommager ce produit. Bien que ce produit soit extrêmement durable, évitez tout contact avec des objets pointus qui pourraient couper ou perforer la coque.

**Transport:** l'une des meilleures caractéristiques des SUP gonflables de haute qualité est qu'ils sont extrêmement portables. Lorsqu'elle est emballée dans le sac de rangement d'origine, cette planche se glisse facilement dans un placard pour le stockage et à l'arrière de la plupart des voitures pour le transport.

Les SUP gonflés peuvent être transportés sur des barres de toit avec des sangles adéquates. Le nez vers l'avant et le bas vers le haut sont les meilleurs. Surveillez l'exposition au soleil - veillez à ne pas dépasser la pression de service.

Un iSUP bien emballé peut généralement être utilisé par la plupart des compagnies aériennes sans frais de bagages surdimensionnés. Une pagaie Aquaglide en 3 pièces garantira que la pagaie tient également dans le sac.

Cette planche comprend un sac de voyage extrêmement durable, recommandé pour les voyages en avion avec n'importe quel Aquaglide iSUP.

## ENTRETIEN ET MAINTENANCE

Un nettoyage, un entretien et un stockage appropriés sont essentiels pour prolonger la durée de vie de votre produit. N'utilisez pas de nettoyeurs à base de pétrole sur ce produit. Une mauvaise utilisation d'un nettoyeur haute pression peut endommager ou détruire le produit.

**Nettoyage de base:** rincez toujours soigneusement le produit à l'eau douce après utilisation dans de l'eau salée ou dans toute eau contenant une grande quantité de sédiments ou d'algues. Cela permet d'éviter l'accumulation de particules de saleté qui peuvent accélérer l'usure. Pour un nettoyage en profondeur, utilisez une brosse à poils doux ou une éponge avec du savon doux et de l'eau fraîche.

**Nettoyage difficile:** pour les taches lourdes, la croissance marine, les algues, les moisissures, la saleté et les huiles, utilisez un produit de nettoyage non caustique comme Simple Green ou un nettoyeur à base d'agrumes après avoir vérifié la compatibilité. Vérifiez également auprès de votre distributeur ou sur notre site Web, Aquaglide.com, des solutions de nettoyage de qualité commerciale.

**Protecteur UV:** Ce produit est fabriqué avec des inhibiteurs UV et des matériaux résistants aux UV. Cependant, une exposition à long terme à la lumière du soleil réduira la durée de vie du produit et causera une décoloration et d'autres dommages au produit. Ne laissez jamais la planche au soleil avec le côté coloré vers le haut. Appliquez régulièrement un protecteur UV spécialement conçu pour le PVC afin de garantir la durée de vie de votre produit. Trouvez plus d'informations sur les protecteurs UV de qualité professionnelle auprès de votre distributeur ou sur notre site Web, Aquaglide.com.

**Pièces de rechange:** les éléments tels que les vannes, les ailettes, les boîtes à ailettes et autres accessoires peuvent parfois s'user et doivent être remplacés pour maintenir la pleine fonction de votre produit. Vérifiez auprès de votre distributeur ou sur

notre site Web, [Aquaglide.com](http://Aquaglide.com), les pièces disponibles et les instructions de remplacement.

### ESPACE DE RANGEMENT

Nettoyer, protéger, sécher: Nettoyez le panneau et envisagez d'appliquer un protecteur UV avant un stockage à long terme. Vérifiez que la carte est sèche avant de la ranger.

**Dégonfler et plier:** retirez les ailettes et les gros accessoires. Dégonfler complètement la carte: Pensez à utiliser la pompe en mode «dégonfler» pour éliminer l'air. Laisser la vanne ouverte pour évacuer l'air emprisonné pendant le pliage. Produit dégonflé en rouleau et / ou à plat de la même manière que l'emballage d'origine. En cas de doute, roulez d'avant en arrière - vers la valve. Placer dans le sac de rangement d'origine et utiliser des sangles de compression pour sécuriser.

**Stockage:** Stockez le produit à l'abri de la lumière directe du soleil et protégez-le de l'environnement dans un endroit propre et sec tel qu'un placard, une caisse ou un conteneur scellé pour éviter les dommages causés par les rongeurs. Ne jamais entreposer dans un endroit humide ou à des températures inférieures à 40 F (4 C).

### RÉPARATION

Malgré la durabilité de ce produit, des accidents se produisent parfois. Ce produit comprend un kit de réparation avec des matériaux de réparation correspondants pour vous aider. Si vous avez besoin de matériel de réparation supplémentaire ou de conseils, vérifiez auprès de votre distributeur ou sur notre site Web, [Aquaglide.com](http://Aquaglide.com), pour obtenir des conseils. Si vous pensez que votre produit présente un défaut de fabrication, veuillez soumettre une réclamation au titre de la garantie avant d'effectuer les réparations.

Ce produit est fabriqué avec un point de chute simple couche de 12 cm. Gonfler complètement la planche et tamponner avec du Windex ou de l'eau savonneuse et une éponge pour localiser la fuite.

**Réparation de patchs TPU auto-adhésifs (c.-à-d. Tear-Aid - Type B) [NON inclus] -** Idéal pour les réparations d'urgence.

1. Une fois la fuite localisée, coupez le patch fourni (ou Tear-Aid, Type B) à l'aide de ciseaux pointus. Coins arrondis (rayon d'environ ¼"). Le patch doit couvrir une fuite extérieure de 1" (2,5 cm) dans toutes les directions.
2. Utilisez un solvant tel que MEK, acétone ou alcool pour nettoyer la zone du patch. Sécher complètement.
3. Décollez le support en papier pour exposer l'adhésif. Alignez le patch et appliquez une pression. Décollez le support en papier restant. Évitez de piéger les bulles d'air. Frottez fermement du centre vers l'extérieur.

**PVC renforcé de tissu avec réparation de colle (inclus) -** Idéal pour les réparations de points de chute. Adhésif en option: HH-66, Aquaseal + FD.

1. Une fois la fuite localisée, dégonfler le produit. Aménagez la surface de travail de manière à ce que la réparation soit la plus accessible.
2. Coupez le matériau de patch en PVC assorti à l'aide de ciseaux pointus ou d'un couteau rasoir. Coins arrondis (rayon d'environ ¼"). Le patch doit couvrir une fuite extérieure de 1" (2,5 cm) dans toutes les directions.
3. Utilisez un solvant tel que MEK, acétone ou alcool pour nettoyer la zone du patch et l'arrière du patch. Sécher complètement.
4. Utilisez du papier de verre pour rendre la zone de patch rugueux et l'arrière du patch.
5. Utilisez à nouveau du solvant pour éliminer rapidement les résidus de ponçage.
6. Patch ajusté à sec et utiliser un crayon pour définir l'emplacement.
7. Utilisez une petite brosse jetable pour appliquer une fine couche uniforme de colle sur la zone de patch. Collez uniformément sur le contour du crayon. Collez le dos du patch.
8. Laisser la colle sécher (30 à 60 secondes) - jusqu'à ce que la surface émail légèrement.
9. Répétez 7-8 pour ajouter une deuxième couche de colle de la même manière.
10. Alignez le patch en utilisant le contour du crayon comme guide. Une fois que les surfaces se touchent, l'adhérence sera immédiate.
11. Appliquez le patch, en commençant par un coin et en travaillant vers l'extérieur.
12. Frottez fermement du centre vers l'extérieur pendant 1 à 2 minutes.
13. Laisser durcir pendant 2 heures, minimum. Cure 12 heures pour une pleine force.

### RECONNAISSANCE DE L'ACCORD SUR LES RISQUES

En assemblant et / ou en utilisant ce produit, vous acceptez de: (1) Lire et comprendre les conditions énoncées ci-dessous et (2) exiger de toute personne utilisant ce produit qu'elle se familiarise avec ces conditions.

**Prise en charge du risque:** l'utilisation de ce produit et de l'un de ses composants implique certains risques, dangers et dangers inhérents pouvant entraîner des blessures graves et la mort. En utilisant le produit, vous acceptez librement d'assumer, de reconnaître et d'accepter tous les risques de blessures connus et inconnus lors de l'utilisation de cet équipement. Les risques inhérents au sport peuvent être considérablement réduits en respectant les consignes d'avertissement répertoriées dans ce manuel du propriétaire et en faisant preuve de bon sens.

**Arbitrage:** En tenant compte de la vente de ce produit et de l'un de ses composants, vous acceptez par la présente de soumettre à un arbitrage exécutoire toutes les réclamations que vous pensez avoir contre Aquaglide découlant de l'utilisation de tout équipement ou produit Aquaglide. L'arbitrage sera conforme aux règles de l'American Arbitration Association. L'arbitrage doit être commencé dans un délai de (1) an à compter de la date à laquelle toute réclamation alléguée est survenue pour la première fois. En outre, l'arbitrage se tiendra à Lynnwood, Washington, sauf accord contraire entre toutes les parties. La sentence arbitrale par l'intermédiaire de l'American Arbitration Association peut être exécutée par tout tribunal compétent.

**Intégralité de l'accord:** en concluant cet accord, vous ne vous fiez à aucune représentation orale ou écrite autre que ce qui est énoncé dans cet accord et dans le manuel d'utilisation d'Aquaglide.

## **GARANTIE**

Chez Aquaglide, nous sommes fiers d'un service à la clientèle de première classe et de l'intégrité de la marque. Nous efforçons de fabriquer nos produits selon les normes de qualité les plus élevées et nous les soutenons fièrement. Malgré tous nos efforts, il arrive qu'un produit présente un défaut de fabrication. Si vous pensez que votre produit présente un défaut de fabrication, veuillez soumettre une réclamation au titre de la garantie avant d'effectuer les réparations. Une fois qu'une réclamation de garantie est soumise, notre personnel examinera votre soumission et livrera une résolution rapide.

Notre intention première est de traiter chaque client équitablement.

## **Produits de paddlesports**

Les produits de sports de pagaie sont conçus pour une utilisation par le consommateur dans un cadre récréatif, y compris un usage privé dans les eaux côtières abritées, les voies navigables intérieures, les lacs et les rivières.

## **Couverture de la garantie**

La garantie du produit couvre tous les défauts de fabrication critiques, y compris la fabrication générale, les défauts de couture et les défauts de matériau dus à des défauts de fabrication.

## **Conditions de garantie**

Durée de la garantie pour les Stand Up Paddleboards gonflables: (2) deux ans à compter de la date d'achat.

Les produits de paddlesports faisant l'objet d'une demande de garantie approuvée peuvent être réparés ou remplacés, en partie ou en totalité, à la seule discrétion d'Aquaglide.

## **Qu'est-ce qui n'est PAS couvert par la garantie?**

- L'usure normale
- Dommages dus au transport (une réclamation de fret doit être déposée pour couvrir les dommages liés au transport)
- Dommages pendant le stockage (gel ou autres dommages)
- Coupures, perforations ou déchirures réparables dues à des forces externes
- Dommages causés par un objet pointu lors de l'ouverture du produit en boîte
- Dommages causés par la traînée du produit
- Dommages causés par le dépassement du poids maximum et / ou de la capacité utilisateur
- Dommages causés par les UV sans traitement approprié (dégradation du matériau, décoloration)
- Dommages ou échecs dus à un sur-gonflage, y compris un sur-gonflage thermique dû à l'exposition au soleil
- Vandālisme ou dommages intentionnels
- Panne du produit due à un cas de force majeure, cas de force majeure ou intempéries
- Maintenance et / ou nettoyage inadéquats
- Dommages causés par des animaux ou des plantes, y compris la croissance marine
- Dommages causés par des produits chimiques ou une eau de mauvaise qualité

## **Exigences de réclamation de garantie**

1. Preuve d'achat datée ou facture originale, pour le propriétaire d'origine.
2. Photo ou vidéo haute résolution montrant le numéro de série (le cas échéant).
3. Photo ou vidéo haute résolution montrant le produit entier.
4. Photos ou vidéo haute résolution de la partie défectueuse du produit. En cas de fuite, montrez la fuite avec et sans eau savonneuse.

Soumission de réclamation de garantie Aux États-Unis, les demandes de garantie peuvent être soumises par le consommateur final ou le détaillant à [www.aquaglide.com/warranty/](http://www.aquaglide.com/warranty/). Veuillez rassembler les informations dans les exigences de réclamation et soumettre une réclamation sous garantie par voie électronique.

En dehors des États-Unis, veuillez rassembler les informations dans les exigences de réclamation et soumettre une réclamation au titre de la garantie auprès de votre revendeur ou distributeur national. Saisissez des informations claires et complètes, y compris vos coordonnées. Une fois qu'une réclamation est soumise, notre équipe fera tout son possible pour y répondre rapidement.

# DEUTSCHE

**Es liegt in der Verantwortung des Eigentümers, das Benutzerhandbuch zu lesen und alle Benutzer in den sicheren Betrieb dieses Produkts einzuweisen. Diese Bedienungsanleitung soll Sie auf einige der potenziell gefährlichen Bedingungen aufmerksam machen, die bei der Verwendung dieses Produkts auftreten können.**

**WARNUNG** Die Verwendung dieses Produkts und die Teilnahme am Sport sind mit inhärenten Risiken schwerer Verletzungen oder des Todes verbunden. Der Benutzer übernimmt das Risiko von Verletzungen oder Todesfällen.

- Tragen Sie **IMMER** eine ordnungsgemäß angepasste USCG Typ III / Level 70N, ISO / CE oder eine andere von der Behörde zugelassene Schwimmweste oder ein persönliches Schwimmgerät (PFD), wie im Einsatzgebiet erforderlich.
- **NIEMALS** unter Alkohol- oder Drogeneinfluss verwenden.
- Lassen Sie Kinder **NIEMALS** unbeaufsichtigt. **NUR** unter kompetenter Aufsicht von Erwachsenen verwenden. Nicht für Kinder unter 5 Jahren bestimmt.
- Führen Sie **NIEMALS** Handgelenke oder Füße durch Griffe.
- Schwimmen Sie **NIEMALS** unter diesem Produkt.
- Tauchen Sie **NIEMALS** von diesem Produkt ab.
- Überschreiten Sie **NIEMALS** die vom Hersteller empfohlene Anzahl von Benutzern für dieses Produkt.
- Fügen Sie **NIEMALS** Hardware oder andere Zubehörteile hinzu, die nicht vom Hersteller anderweitig geliefert wurden.
- Dieses Produkt ist kein persönliches Schwimmgerät.
- Lesen Sie vor dem Gebrauch **IMMER** das Benutzerhandbuch.

**VORSICHT** Dieses Benutzerhandbuch soll Sie auf einige der potenziell gefährlichen Bedingungen aufmerksam machen, die bei der Verwendung dieses Produkts auftreten können. Andere, unvorhergesehene Risiken können bestehen. Seien Sie daher immer vorsichtig und vernünftig. Bitte wenden Sie sich an den Händler oder Hersteller dieses Produkts, wenn Sie Fragen zur ordnungsgemäßen Montage, zum Betrieb oder zur sicheren Verwendung dieses Produkts haben.

- Lesen Sie dieses Benutzerhandbuch vor dem Gebrauch sorgfältig durch und befolgen Sie die Anweisungen.
- Dieser Gegenstand bietet keinen Schutz gegen Ertrinken.
- Achten Sie immer auf mögliche Gefahren in der Umgebung.
- Treffen Sie bei der Verwendung dieses Produkts immer alle angemessenen Vorsichtsmaßnahmen und informieren Sie alle Benutzer vor der Verwendung über sichere Richtlinien.
- Pumpen Sie jede Luftkammer vor dem Gebrauch immer auf den angegebenen Arbeitsdruck auf. Übermäßiges Aufblasen kann Schäden verursachen. Eine zu geringe Inflation kann aufgrund von Instabilität zu Verletzungen führen.
- Überschreiten Sie niemals das für dieses Produkt angegebene maximale Gewicht oder die maximale Benutzerkapazität.
- Verteilen Sie das Gewicht von Benutzern oder Ausrüstung immer gleichmäßig, um ein mögliches Kernen zu verhindern.
- Niemals nachts, bei schlechten Lichtverhältnissen oder bei anderen widrigen Wetter- oder Umgebungsbedingungen verwenden.

**SALZWASSER WARNUNG** Längerer Kontakt mit Salzwasser kann die erwartete Lebensdauer dieses Produkts beschädigen und / oder verkürzen. Die Meeresumwelt enthält viele schädliche Elemente, einschließlich Korrosion, Abrieb und Schäden durch Meereslebewesen wie Seepocken. Regelmäßige Reinigung und Spülung mit frischem Wasser verringern diese Risiken. Eine PVC-sichere Antifouling-Farbe kann verwendet werden, um dieses Produkt vor Meereswachstum zu schützen. Schäden, die durch Salzwassereinwirkung verursacht werden, fallen nicht unter die Garantie.

## VERSAMMLUNG

**Aufblasbares SUP** - Aquaglide stellt einige der hochwertigsten aufblasbaren SUP-Boards der Welt her. Bei richtiger Pflege und Wartung halten unsere Produkte bei normalem Gebrauch voraussichtlich jahrelang. Nachfolgend finden Sie wichtige Tipps und Anweisungen. Wenn Sie sich über einen Punkt nicht sicher sind, erreichen Sie uns bitte über unsere Website unter [aquaglide.com/contact-us](http://aquaglide.com/contact-us).

**Luftpumpe** - Verwenden Sie eine Luftpumpe, die zum Aufpumpen Ihres Boards empfohlen wird. Eine Handpumpe mit hohem Volumen und hohem Druck ist im Lieferumfang enthalten. Andere häufig verwendete Optionen sind großvolumige elektrische Pumpen, die je nach verfügbaren Stromquellen entweder mit 12 V (Autobatterie) oder mit Wechselstrom (120 V oder 230 V) betrieben werden. Luftkompressoren für Hochdruckinflation werden nicht empfohlen, da sie zu einer Überfüllung führen können.

**Ventil (e)** - Diese Platine verwendet ein Halkey Roberts-Ventil (HR). Das HR-Ventil wird mit einer Gewindeplatte am Produkt befestigt, sodass es im unwahrscheinlichen Fall einer Beschädigung leicht ausgetauscht werden kann.

Zugang zum Ventil durch Drehen der Kappe gegen den Uhrzeigersinn. Zum Entfernen ziehen - die Kappe wird mit einem Verbindungsmittel am Ventil befestigt. Setzen Sie zum Schließen die Kappe über das Ventil und drehen Sie sie mit einem im Uhrzeigersinn. Hinweis: Die Kappe ist die Sekundärluftdichtung. Siehe A.

**Ventilbetrieb:** Zum Betätigen des Halkey Roberts-Ventils (HR) den Kolben drücken und um 90 Grad drehen, um das Ventil für das Aufpumpen und die Verwendung des Produkts einzustellen (Kolben heraus = 1-Wege-Luftstrom). Drücken Sie den Kolben und drehen Sie ihn um 90 Grad, um die Luft abzulassen (Kolben in = 2-Wege-Luftstrom). Hinweis: Das Ventil ist eine Primärluftdichtung. Nach dem Aufpumpen mit der Kappe für die Sekundärluftdichtung schließen. Siehe B.

Zum Aufpumpen ist eine Luftpumpe mit Halkey Roberts-Ventilanschluss (HR) erforderlich. Setzen Sie die Armatur fest in das Ventil ein und drehen Sie sie im Uhrzeigersinn, um sie zu arretieren. Siehe C.

**Zurrgurte:** Das Produkt ist mit 4 Zurrgurten zum Anbringen von Ausrüstung wie einem Kühler ausgestattet. Um die Befestigung zu vereinfachen, enthält die Platte Aluminiumkarabiner für jede Befestigung. Um nicht auf Karabiner zu treten, verwenden Sie diese nur bei Bedarf, um Gegenstände an Bord zu befestigen. Öffnen Sie das Karabiner-Tor und schieben Sie den Karabiner durch die erforderlichen Befestigungsschlaufen. Verwenden Sie Gurtbandgurte oder ein starkes synthetisches Seil durch die Karabiner, um den Gegenstand zu befestigen. Entfernen Sie nicht verwendete Karabiner und lagern Sie sie im Beutel. Siehe D.

**Universal-Montageplatte:** Das Produkt ist mit einer Universal-Montageplatte ausgestattet, die für eine Vielzahl von Zubehörteilen für den Ersatzteilmarkt geeignet ist, einschließlich AG Cupholder, die separat erhältlich sind. Die Platte nimmt ¼-20 x 7/8" rostfreie Befestigungsschrauben auf. Interne Hardware ist rostfrei Nr. 304 und sollte nach dem Gebrauch auf See gründlich mit frischem Wasser gespült werden. Siehe E.

Der richtige Arbeitsdruck ist unten aufgeführt. Nicht überfüllen oder unterfüllen. Übermäßiger Druck kann das Produkt beschädigen und zum Erlöschen der Garantie führen. Nicht ohne ausreichenden Luftdruck verwenden. Das Produkt kann bei Unterfüllung instabil werden und die angegebene Kapazität möglicherweise nicht unterstützen. Verwenden Sie im Zweifelsfall ein Manometer (Manometer), um den Luftdruck im Produkt zu überwachen.

**Grafik 1 - Arbeitsdruck nach Kammer - Cascade 10'0 iSUP**

Ventil	Arbeitsdruck in psi (Bar)
MAIN [1]	14.0 – 18.0psi (0,97 – 1,24bar)

1. Suchen Sie einen flachen, trockenen Bereich in der Nähe des Wassers. Die beste Setup-Position erleichtert auch das Starten. Ziehen Sie niemals das Brett, da dies zu Beschädigungen führen kann. Tragen Sie das Board am mittleren Griff, der um 90 Grad gekippt ist und unter den Arm passt.

2. Rollen Sie die Platine vollständig ab und suchen Sie das Hauptventil [1]. Beachten Sie die ursprüngliche Falzmethode genau, um die zukünftige Lagerung zu erleichtern. Entfernen Sie die Ventilkappe und vergewissern Sie sich, dass sich das Ventil in der Aufblasposition (1-Wege-Luftstrom) befindet.

3. Stecken Sie den Luftpumpenschlauch mit dem richtigen Ventilanschluss in das Hauptventil [1]. Verwenden Sie die Pumpe, um das Board auf Arbeitsdruck aufzublasen, wie in Tabelle 1 gezeigt. Dieses Board enthält einen 12-cm-Hochdruck-Einschicht-Fallstich für ultimative Leistung. Während es möglich ist, das Board mit nur 0,83 bar (12,0 psi) sicher zu paddeln, kann es für maximale Leistung auf einen vollen Arbeitsdruck zwischen 0,97 und 1,24 bar (14,0 - 18,0 psi) aufgepumpt werden. Schwere Benutzer bevorzugen möglicherweise ein höheres Ende dieses Bereichs für eine größere Steifheit. Lassen Sie den Druck nicht über 1,38 bar (20,0 psi) liegen, da dies zu Schäden führen kann. Überprüfen Sie den korrekten Druck mit einem Manometer (Manometer). Setzen Sie die Ventilkappe wieder auf.

4. Befestigen Sie die Knöchelleine am Leinenring in der Nähe des Hauptventils. Öffnen Sie den Klettverschluss und befestigen Sie ihn mit einer Seilschlaufe am Leinenring. Verwenden Sie dann einen doppelten Klettverschluss, um ihn am Seil zu befestigen. Die Verwendung einer Knöchelleine wird empfohlen, da verhindert wird, dass sich Board und Paddler bei Gegenwind, Strömung und anderen unvorhergesehenen Ereignissen trennen. In extrem gefährlichen Situationen wie dem Paddeln in Wildwasser ist die Verwendung einer Knöchelleine möglicherweise nicht ratsam.

5. Installieren Sie die Finne. Dieses Board verwendet eine US-amerikanische Mittelflosse und eine Finbox mit Rändelschraube und Lasche. Für die Installation sind keine Werkzeuge erforderlich. Siehe F.

- a. Rollen Sie das Brett um, um den Boden freizulegen. Die Finnenbox ist nach hinten positioniert. Entfernen Sie die Rändelschraube und die flache Lasche (rechteckige Mutter) von der Flosse.
- b. Lasche und Rändelschraube locker wieder anschließen - nur anderthalb Umdrehungen.
- c. Setzen Sie die flache Lasche mit der Rändelschraube in die Öffnung in der Finbox ein und schieben Sie die Lasche so weit wie möglich nach vorne. Lösen Sie die Rändelschraube und lassen Sie die flache Lasche vor der Finbox. Siehe F-1.
- d. Die Flosse hat einen horizontalen Stift nach hinten. Führen Sie mit diesem Stift die Flosse in die Öffnung in der Finbox ein und schieben Sie sie nach hinten, bis die Vorderseite der Finne in die Box gedrückt werden kann. Siehe F-2.
- e. Richten Sie das Loch in der Flosse mit dem Loch in der flachen Lasche aus und setzen Sie die Rändelschraube ein. Zum Sichern festziehen. Siehe F-3.
- f. Schritte in umgekehrter Reihenfolge ausführen, um die Flosse zu entfernen.

6. Paddeleinstellung. Dieses Produkt enthält ein Focus 3-teiliges Leverlock®-Paddel, das sich leicht von 177 cm bis 218 cm an eine Vielzahl von Paddlern anpassen lässt. Der Griff wird in die mittlere Welle eingesetzt und auf die Mindestlänge eingestellt. Siehe G.

- a. Montieren Sie das Paddel, indem Sie die mittlere Welle mit der Klinge unten in die untere Welle einsetzen. Richten Sie das Wellenloch aus und lassen Sie den Federstift einrasten.
- b. Öffnen Sie den Leverlock®-Griffhebel und bereiten Sie die Einstellung vor. Stellen Sie sich neben das Paddel mit der Klinge auf dem Boden und dem Arm nach oben.
- c. Ziehen Sie den Griff heraus, bis die Oberseite die Höhe des Handgelenks des Paddlers erreicht. Stellen Sie sicher, dass Griff und Klinge im gleichen Winkel ausgerichtet sind. Behalten Sie die Position bei und schließen Sie den Leverlock®-Griffhebel. Dies ist ein guter Ausgangspunkt. Die Paddellänge ist eine Frage der persönlichen Präferenz und kann um bis zu 15 cm variieren.

7. Um das Board zu starten, heben Sie das Produkt vollständig an und legen Sie es mit der tiefsten Flosse in Wasser, um den Boden zu reinigen. Ziehen Sie das Brett niemals über scharfe Gegenstände wie Muskeln oder Seepocken, da dies zu Schäden führen kann.



## OPERATION

Cascade 10'0" ist ein aufblasbares Stand-Up-Paddleboard (SUP) zur Verwendung in geschützten Küsten- oder Binnenwasserstraßen. Unabhängig von der Erfahrungsstufe sollten SUP-Benutzer immer bereit sein, Wasser zu betreten, wenn sie ein SUP-Board einschließlich dieses verwenden.

**Kompetenz:** Der Betrieb eines Schiffes ist eine ernsthafte Verantwortung. Jeder Betreiber muss befugt sein, das Board zu kontrollieren, einschließlich der Gewährleistung der Sicherheit von Schiff und Besatzung. Wenn Sie mit dem Sport nicht vertraut sind, berücksichtigen Sie die Risiken und stellen Sie sicher, dass Sie in der Lage sind, dieses Board unter den vorgesehenen Bedingungen zu handhaben und zu betreiben. Ihr Händler, lokale Experten und Clubs können nützliche Informationsquellen zu den örtlichen Bedingungen, zur Schulung und / oder zur kompetenten Verwendung dieses Produkts sein.

**Kapazität:** Sowohl Form als auch Gewicht beeinflussen die Stabilität Ihres SUP-Boards. Die Form wird vom Hersteller festgelegt und kann nicht geändert werden. Das zusätzliche Gewicht von Ausrüstung und Paddlern wird vom Benutzer gesteuert und muss immer unter der in diesem Handbuch angegebenen maximalen Gewichtskapazität liegen.

**Trimmen:** Die Platzierung von zusätzlichem Gewicht kann die Leistung des Fahrzeugs beeinflussen und die Stabilität beeinträchtigen. Konzentrieren Sie sich während des Gebrauchs nicht mehr als 81,6 kg in einem Bereich. Ausrüstung und / oder Paddler sollten so positioniert werden, dass das Board für beste Leistung im Wasser bleibt.

**Arbeitsdruck aufrechterhalten:** Der Luftdruck ist temperaturabhängig. Überprüfen Sie vor dem Gebrauch immer den richtigen Arbeitsdruck. Beachten Sie, dass wechselnde Temperaturen zu einer kritischen Über- oder Unterfüllung führen können. Wenn Sie das Board in der Sonne lassen, kann dies den Innendruck schnell beeinträchtigen und bleibende Schäden verursachen. Wenn Sie das Board verlassen müssen, suchen Sie einen schattigen Bereich, lassen Sie etwas Luft ab und lassen Sie das Board verkehrt herum, um ein thermisches Überfüllen und mögliche UV-Schäden zu minimieren.

Wenn die Platine Anzeichen von Instabilität oder Druckverlust aufweist, stellen Sie die Verwendung ein, bis die Platine wieder auf Arbeitsdruck gebracht und / oder Reparaturen durchgeführt wurden.

### Paddeln - Erste Schritte:

1. Legen Sie das Brett in einem Bereich ins Wasser, der vor Wind und Bootsverkehr geschützt ist. Beginnen Sie in Wasser, das tief genug ist, damit die Flosse keinen Kontakt mit dem Boden hat. Erstmalige Paddler können anfangen zu sitzen, auf den Knien oder in einer athletischen Haltung mit Füßen nahe dem Mittelgriff zu stehen. Die Stabilität erhöht sich, wenn sich das Brett vorwärts bewegt.

2. Berücksichtigen Sie bei der Routenplanung die vorherrschenden Bedingungen wie Wind, Wellen, Gezeiten, Strömungen und andere Umweltfaktoren. Achten Sie immer auf Wetter- und Gezeiten- / Stromänderungen, die die Rückkehr in die Sicherheit beeinträchtigen können.

3. Halten Sie einen Sicherheitsabstand zu scharfen Steinen, Docks, Booten, freiliegenden oder untergetauchten Bäumen, Muskeln, Seepocken und anderen Gegenständen ein, die dieses Produkt beschädigen können. Obwohl dieses Produkt extrem langlebig ist, vermeiden Sie den Kontakt mit scharfen Gegenständen, die den Rumpf schneiden oder durchstoßen können.

**Transport:** Eines der besten Merkmale hochwertiger aufblasbarer SUPs ist, dass sie extrem tragbar sind. In der Originalverpackung passt dieses Board problemlos in einen Schrank zur Aufbewahrung und auf die Rückseite der meisten Autos zum Transport.

Aufgeblasene Bretter können mit geeigneten Gurten auf Dachgepäckträgern transportiert werden. Die Nase nach vorne und die Unterseite nach oben ist am besten. Sonneneinstrahlung überwachen - Arbeitsdruck nicht überschreiten.

Ein gut verpacktes iSUP kann in der Regel bei den meisten Fluggesellschaften ohne übergroße Gepäckgebühren eingesetzt werden. Ein dreiteiliges Aqualide-Paddel sorgt dafür, dass das Paddel auch in die Tasche passt. Dieses Board enthält eine extrem haltbare Reisetasche, die für Flugreisen mit jedem Aqualide iSUP empfohlen wird.

### PFLEGE & WARTUNG

Eine ordnungsgemäße Reinigung, Wartung und Lagerung ist wichtig, um die Lebensdauer Ihres Produkts zu verlängern. Verwenden Sie für dieses Produkt keine Reinigungsmittel auf Erdölbasis. Die unsachgemäße Verwendung eines Hochdruckreinigers kann das Produkt beschädigen oder zerstören.

**Grundreinigung:** Spülen Sie das Produkt nach Gebrauch in Salzwasser oder Wasser mit großen Mengen an Sedimenten oder Algen immer gründlich mit frischem Wasser ab. Dies verhindert die Ansammlung von Schmutzpartikeln, die den Verschleiß beschleunigen können. Verwenden Sie für eine gründlichere Reinigung eine weiche Bürste oder einen Schwamm mit milder Seife und frischem Wasser.

**Schwierige Reinigung:** Verwenden Sie bei starken Flecken, Meeresbewuchs, Algen, Schimmel, Schmutz und Ölen nach der Überprüfung ein nicht ätzendes Reinigungsmittel wie Simple Green oder einen Reiniger auf Zitrusbasis, um die Verträglichkeit zu bestätigen. Erkundigen Sie sich auch bei Ihrem Händler oder auf unserer Website Aqualide.com nach handelsüblichen Reinigungslösungen.

**UV-Schutz:** Dieses Produkt besteht aus UV-Inhibitoren und UV-beständigen Materialien. Eine langfristige Sonneneinstrahlung verkürzt jedoch die Lebensdauer des Produkts und führt zu Verblasen und anderen Produktschäden. Lassen Sie das Brett niemals mit der farbigen Seite nach oben in der Sonne. Tragen Sie regelmäßig einen UV-Schutz auf, der speziell für PVC entwickelt wurde, um die Lebensdauer Ihres Produkts zu gewährleisten. Weitere Informationen zu professionellen UV-Schutzmitteln erhalten Sie von Ihrem Händler oder auf unserer Website Aqualide.com.

**Ersatzteile:** Artikel wie Ventile, Lamellen, Finboxen und anderes Zubehör können sich gelegentlich abnutzen und müssen ausgetauscht werden, um die volle Funktion Ihres Produkts aufrechtzuerhalten. Erkundigen Sie sich bei Ihrem Händler oder auf unserer Website Aqualide.com nach verfügbaren Teilen und Anweisungen zum Austausch.

## LAGER

Reinigen, schützen, trocknen: Reinigen Sie die Platte und tragen Sie vor der Langzeitlagerung UV-Schutzmittel auf. Vergewissern Sie sich vor dem Lagern, dass die Platine trocken ist.

**Entleeren und Falten:** Entfernen Sie die Flosse (n) und das große Zubehör. Platine vollständig entleeren: Verwenden Sie die Pumpe im Luftentleerungsmodus, um Luft zu entfernen. Lassen Sie das Ventil offen, um die eingeschlossene Luft während des Faltns abzulassen. Rollen und / oder flach gefaltetes entleertes Produkt auf ähnliche Weise wie die Originalverpackung. Wenn Sie sich nicht sicher sind, rollen Sie von vorne nach hinten - in Richtung Ventil. In die Original-Aufbewahrungstasche legen und mit Kompressionsriemen sichern.

**Lagerung:** Lagern Sie das Produkt vor direkter Sonneneinstrahlung und schützen Sie es an einem sauberen, trockenen Ort wie einem versiegelten Schrank, einer Kiste oder einem Behälter vor Umwelteinflüssen, um Schäden durch Nagetiere zu vermeiden. Niemals an einem feuchten Ort oder bei Temperaturen unter 4 ° C lagern.

## REPARATUR

Trotz der Haltbarkeit dieses Produkts kommt es gelegentlich zu Unfällen. Dieses Produkt enthält ein Reparaturset mit passenden Reparaturmaterialien. Wenn Sie zusätzliche Reparaturmaterialien oder Ratschläge benötigen, wenden Sie sich an Ihren Händler oder auf unserer Website [AquaGlide.com](http://AquaGlide.com). Wenn Sie glauben, dass Ihr Produkt einen Herstellungsfehler aufweist, reichen Sie bitte einen Garantieanspruch ein, bevor Sie Reparaturen durchführen.

Dieses Produkt wird mit 12cm einlagigem Fallstich hergestellt. Pumpen Sie das Board vollständig auf und tupfen Sie es mit Windex oder Seifenwasser und einem Schwamm ab, um das Leck zu lokalisieren.

**Selbstklebende TPU-Patch-Reparatur (d. H. Tear-Aid - Typ B) [NICHT im Lieferumfang enthalten]** - Ideal für Notfallreparaturen.

1. Wenn das Leck gefunden ist, schneiden Sie das mitgelieferte Pflaster (oder Tear-Aid, Typ B) mit einer scharfen Schere. Runde Ecken (ca. ¼" Radius). Das Pflaster sollte 2,5 cm außerhalb des Lecks in alle Richtungen abdecken.
2. Verwenden Sie Lösungsmittel wie MEK, Aceton oder Alkohol, um den Patchbereich zu reinigen. Vollständig trocknen.
3. Ziehen Sie den Papiertträger ab, um den Klebstoff freizulegen. Patch ausrichten und Druck ausüben. Ziehen Sie den restlichen Papiertträger ab. Vermeiden Sie das Einschließen von Luftblasen. Von der Mitte nach außen fest reiben.

**Gewebeverstärktes PVC mit Kleberreparatur (im Lieferumfang enthalten)** - Ideal für Fallstichreparaturen. Optionaler Klebstoff: HH-66, Aquaseal + FD.

1. Wenn sich ein Leck befindet, lassen Sie das Produkt ab. Ordnen Sie die Arbeitsfläche so an, dass die Reparatur am besten zugänglich ist.
2. Schneiden Sie das passende PVC-Patchmaterial mit einer scharfen Schere oder einem Rasiermesser ab. Runde Ecken (ungefähr ¼" Radius). Das Pflaster sollte 2,5 cm außerhalb des Lecks in alle Richtungen abdecken.
3. Verwenden Sie Lösungsmittel wie MEK, Aceton oder Alkohol, um den Patchbereich und die Rückseite des Patches zu reinigen. Vollständig trocknen.
4. Verwenden Sie Sandpapier, um den Patch-Bereich und die Rückseite des Patches aufzurauen.
5. Verwenden Sie erneut Lösungsmittel, um Schleifreste schnell zu entfernen.
6. Das Pflaster trocken trocknen und die Position mit einem Bleistift umreißen.
7. Verwenden Sie einen kleinen Einwegpinsel, um eine dünne, gleichmäßige Schicht Klebstoff auf den Patchbereich aufzutragen. Gleichmäßig auf den Bleistiftumriss kleben. Kleben Sie die Rückseite des Pflasters zurück.
8. Lassen Sie den Kleber aushärten (30 - 60 Sekunden) - bis die Oberfläche leicht glasiert.
9. Wiederholen Sie 7-8, um auf die gleiche Weise eine zweite Schicht Klebstoff hinzuzufügen.
10. Richten Sie das Patch anhand der Bleistiftkontur aus. Sobald sich die Oberflächen berühren, erfolgt die Verklebung sofort.
11. Patch anwenden, beginnend an einer Ecke und nach außen arbeitend.
12. 1 - 2 Minuten lang fest von der Mitte nach außen reiben.
13. Mindestens 2 Stunden aushärten lassen. 12 Stunden für volle Stärke aushärten.

## ANERKENNUNG DER RISIKOVEREINBARUNG

Durch das Zusammenbauen und / oder Verwenden dieses Produkts erklären Sie sich damit einverstanden, (1) die unten aufgeführten Bedingungen zu lesen und zu verstehen und (2) von jedem, der dieses Produkt verwendet, zu verlangen, sich mit diesen Bedingungen vertraut zu machen.

**Risikoübernahme:** Die Verwendung dieses Produkts und seiner Komponenten birgt bestimmte Risiken, Gefahren und Gefahren, die zu schweren Verletzungen und zum Tod führen können. Bei der Verwendung des Produkts erklären Sie sich frei damit einverstanden, alle bekannten und unbekanntes Verletzungsrisiken während der Verwendung dieses Geräts zu übernehmen, anzuerkennen und zu akzeptieren. Die mit dem Sport verbundenen Risiken können erheblich reduziert werden, indem die in dieser Bedienungsanleitung aufgeführten Warrichtlinien eingehalten und der gesunde Menschenverstand angewendet wird.

**Schiedsgerichtsbarkeit:** In Betracht des Verkaufs dieses Produkts und seiner Komponenten an Sie erklären Sie sich hiermit einverstanden, alle Ansprüche, die Sie möglicherweise gegen Aquaglide aufgrund der Verwendung von Aquaglide-Geräten oder -Produkten haben, einem verbindlichen Schiedsverfahren zu unterziehen. Das Schiedsverfahren richtet sich nach den Regeln der American Arbitration Association. Das Schiedsverfahren beginnt innerhalb von (1) Jahren ab dem Datum, an dem ein mutmaßlicher Anspruch zum ersten Mal geltend gemacht wurde. Ferner findet das Schiedsverfahren in Lynnwood, Washington, statt, sofern nicht alle Parteien etwas anderes vereinbart haben. Der Schiedsspruch durch die American Arbitration Association kann von jedem zuständigen Gericht vollstreckt werden.

**Gesamte Vereinbarung:** Beim Abschluss dieser Vereinbarung verlassen Sie sich nicht auf mündliche oder schriftliche Erklärungen, die nicht in dieser Vereinbarung und in der Aquaglide-Bedienungsanleitung festgelegt sind.

#### **GARANTIE**

Bei Aquaglide sind wir stolz auf erstklassigen Kundenservice und Markenintegrität. Wir bemühen uns, unsere Produkte nach höchsten Qualitätsstandards herzustellen und stehen stolz dahinter. Trotz unserer Bemühungen kann ein Produkt gelegentlich einen Herstellungsfehler aufweisen. Wenn Sie glauben, dass Ihr Produkt einen Herstellungsfehler aufweist, reichen Sie bitte einen Garantieanspruch ein, bevor Sie Reparaturen durchführen. Sobald ein Garantieanspruch eingereicht wurde, überprüfen unsere Mitarbeiter Ihre Einreichung und liefern umgehend eine Lösung.

Es ist immer unsere primäre Absicht, jeden Kunden fair zu behandeln.

**Paddelsportprodukte** Paddelsportprodukte sind für den Verbrauch in einer Freizeitemgebung konzipiert, einschließlich des privaten Gebrauchs in geschützten Küsten-, Binnenwasserstraßen, Seen und Flüssen.

**Garantiedeckung** Die Produktgarantie deckt alle kritischen Herstellungsfehler ab, einschließlich allgemeiner Verarbeitung, Nahtfehler und Materialfehler aufgrund von Herstellungsfehlern.

**Garantiebedingungen** Garantiezeit für aufblasbare Stand Up Paddleboards: (2) zwei Jahre ab Kaufdatum.

Paddlesport-Produkte im Rahmen eines genehmigten Garantieanspruchs können nach alleinigem Ermessen von Aquaglide teilweise oder vollständig repariert oder ersetzt werden.

#### **Was ist NICHT von der Garantie abgedeckt?**

- Normale Abnutzung
- Frachtschaden (Frachtsanspruch muss eingereicht werden, um Versandschäden abzudecken)
- Schäden während der Lagerung (Einfrieren oder andere Schäden)
- Reparierbare Schnitte, Einstiche oder Risse aufgrund äußerer Kräfte
- Schäden durch scharfe Gegenstände beim Öffnen des verpackten Produkts
- Schäden durch Ziehen des Produkts
- Schäden durch Überschreitung des Maximalgewichts und / oder der Benutzerkapazität
- UV-Schäden ohne ordnungsgemäße Behandlung (Materialabbau, Verblasen)
- Schäden oder Ausfälle aufgrund von Überfüllung, einschließlich thermischer Überfüllung durch Sonneneinstrahlung
- Vandalismus oder beabsichtigte Beschädigung
- Produktversagen aufgrund höherer Gewalt, höherer Gewalt oder schlechtem Wetter
- Unsachgemäße Wartung und / oder Reinigung
- Schäden durch Tiere oder Pflanzen, einschließlich Meereswachstum
- Schäden durch Chemikalien oder schlechte Wasserqualität

#### **Anforderungen an Garantieansprüche**

1. Datierter Kaufnachweis oder Originalrechnung für den ursprünglichen Eigentümer.
2. Hochauflösendes Foto oder Video mit Seriennummer (falls zutreffend).
3. Hochauflösendes Foto oder Video, das das gesamte Produkt zeigt.
4. Hochauflösende Fotos oder Videos von defekten Teilen des Produkts. Bei Undichtigkeit Leakage mit und ohne Seifenwasser zeigen.

**Einreichung des Garantieanspruchs** In den USA können Garantieansprüche vom Endverbraucher oder Einzelhändler unter eingereicht werden [www.aquaglide.com/warranty/](http://www.aquaglide.com/warranty/). Bitte sammeln Sie die Informationen in den Anspruchsanforderungen und reichen Sie den Garantieanspruch elektronisch ein.

Außerhalb der USA sammeln Sie bitte die Informationen in den Anspruchsanforderungen und reichen Sie den Garantieanspruch über Ihren Händler oder nationalen Händler ein.

Geben Sie klare und vollständige Informationen einschließlich Ihrer Kontaktinformationen ein. Sobald ein Anspruch eingereicht wurde, wird unser Team alle Anstrengungen unternehmen, um ihn umgehend zu bearbeiten.



[www.aquaglide.com](http://www.aquaglide.com)

At Aquaglide, our passion for life on the water drives us to create high performance inflatable kayaks and stand up paddle boards that are ready to travel. Designed by outdoor adventurers in Bend, Oregon, our suite of products have been crafted to suit all of your needs with availability in over 70 countries.

**Aquaglide Global Headquarters**

1345 NW Wall St  
Bend, OR 97703

**Connelly Skis, LLC DBA Aquaglide**

20621 52nd Avenue West  
Lynnwood, WA 98036